Message from the Mangaka

I recently began to drink Moromi vinegar for my health. Though I don't care for sour things, it's been hard to put it down ♥ I've also gotten into eating brown rice, too. I should be healthy now. And I should be able to do a lot of work... right? (Laughs)

MANGA MAGAZINE WITH A SENSE OF FRESHNESS!

MONTHLY SHOUJO COMIC CHEESE

Cheese!

RELEASED ON THE 24TH DAY OF THE MONTH

FLOWER COMICS

Sho-Comi Cheese! Flower Comics

愛・少女

アイ・ガール

2

すき恵美子

Emiko Sugi Presents

Cheese! FLOWER COMICS

愛・少女 ～アイ・ガール～ 2

すき恵美子

小学館 FC0135

ISBN4-09-138135-9

C9979 ¥390E

9784091381354

定価 本体390円＋税

雑誌 46091-35 小学館

1929979003906

Synopsis

★Souko is finally in a relationship with Sougo (Uedo-sensei), but she knows that it can't last forever since she has only one year left to live. She desperately wants to be with him until the day she dies, but Kumiko, her older sister who is also Sougo's colleague, is attracted to him as well!

Souko and Sougo's love is at the mercy of fate! This second volume of *Ai Girl* delivers a shocking revelation!

Sugi Emiko's Flower Comics

Ai Girl Volumes 1-2
Get Chu (Total 13 volumes)

EMIKO's Sensational LOVE Collection
Couples
Kare to Kanojo to Garter Belt
Luv Clinic (Total 3 volumes)

HONEY LOVE COLLECTION
Body Talk
Marriage
Magical Chaser AKI (Total 2 volumes)
W&W (Total 2 volumes)
Arisa (Total 4 volumes)
UBU UBU (Total 6 volumes)
Kuchibiru kara Mahou (Total 9 volumes)

Sugi Emiko's LOVE SESSION
Love Hunter REN
Kuru Kuru Mirocle
D-BOY

Sugi Emiko's Masterpiece Collection
Abunai Danjo Kousai
Notsu, Taiken Shimasho
JUN Ai Tenshi
Romantic Meikyuu
Tokimeki L Size

FC Deluxe
Adom to Eve no Houteishiki

Cover design by yo-yo Suzuki

Do not open this door, i.e., read this release, unless you agree to and understand the following (and are at least 18 years old):

#This release is intended for mature readers only.

#Contents of this release may not be suitable for all readers.

#This is a disclaimer.

#We are not responsible for any pervertedness on your part.

#This is not to be distributed to minors, frumpy prudes, or clowns.

Ai Girl

Presented by Sugi Emiko
and Condensation

2

Sho Comi Cheese! Flower Comics

Toujou Kumiko
Souko's older sister and Sougo's colleague. She has feelings for Sougo.

Uedo Sougo
Popular teacher who teaches social studies. He has a tattoo of a cross with wings on his back.

Toujou Souko
A 16 year-old high school student in love with Sougo. She has a congenital heart disease.

♥It's been a month since Souko, a high-school student, enrolled in the Catholic girls' school, Yurigaoka Girls' Academy. Burdened with the fact that she'll die before she reaches 17, Souko wants to experience true love to give her life meaning.

♥During school hours one day, one of Souko's teachers, Ueda-sensei, catches her performing oral sex on her boyfriend. Ueda-sensei tells Souko that she should wait to experience her first time with someone she truly cares about.

♥After Ueda-sensei lectures her, Souko finds herself very attacted to him. However, he refuses her advances and insists on keeping their relationship on a teacher-student level. It turns out, Ueda-sensei has a tragic past. His younger sister died in an accident and he blames himself for her death.

♥After learning about his painful past, Souko comforts him. In spite of his reservations, he begins to fall in love with Souko for being so caring.

♥When he learns of Souko's illness from her older sister, Kumiko, Ueda-sensei finally decides to answer Souko's feelings. What will happen next...?!

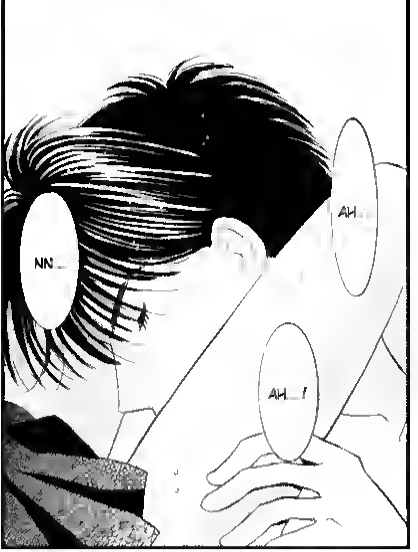
WHAT'S GOOD FORTUNE? WHAT'S BAD FORTUNE? NO ONE WILL EVER KNOW THE ANSWER
IS IT A SIN TO EXPERIENCE ONE MOMENT OF BLISS?
IF I'VE HAD TO SUFFER FOR 16 YEARS OF MY LIFE,

Um... So about Art Girl.

This series gets much more graphic. Please heed our warning that this series is NOT for underage readers. If you are underage, STOP reading NOW!

This is Condensations second Suzy Amiko project. The other is Luv Chic. While Luv Chic ran in Petit Comic (a magazine for young women) and Art Girl ran in Cheese! (a magazine for older teen girls). Art Girl is much more explicit. Sex, rape, death, and drugs are just the tip of the iceberg. This is why you should not be reading this if you are under 18.

That aside, Sougo is pretty hot isn't he?

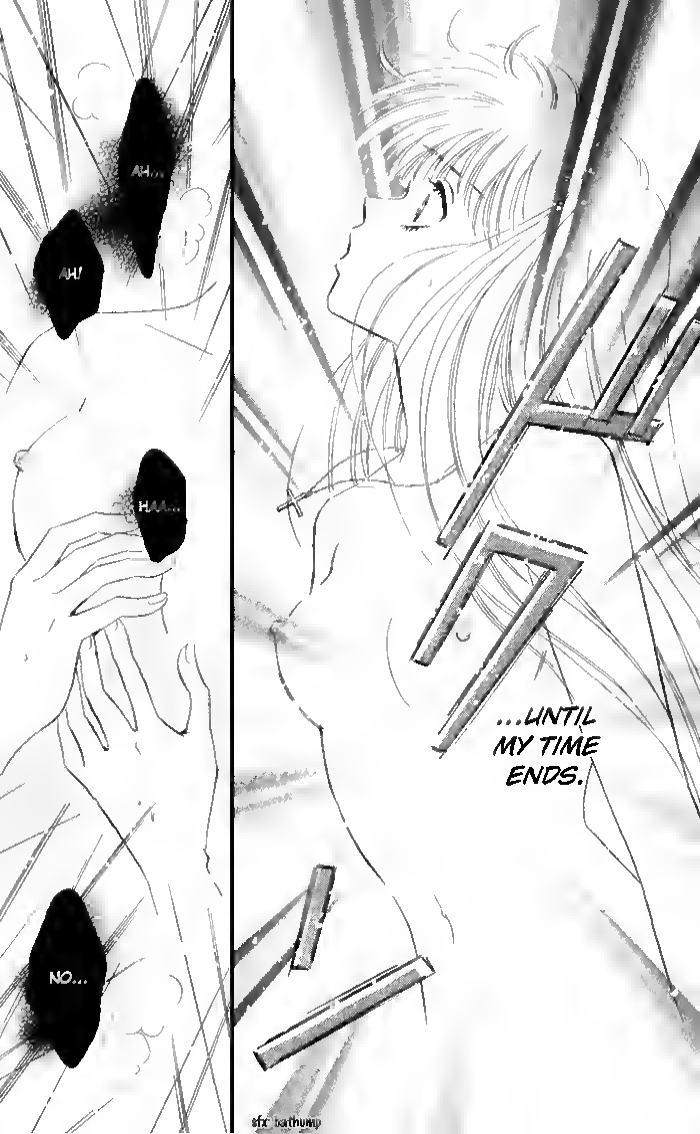


Sensation Scanlations

UST
AHHHHH...!!
THR
AHHH!
AH!
UHHH...

MY HEART NO LONGER FEELS EMPTY.
BUT AT THE SAME TIME,
MY BODY FEELS LIKE IT'S BEING TORN TO PIECES
DON'T... STOP... SEN...SEI.
NO...
IT'S FINE...
TOU-JOU...
I'M GONNA MOVE INSIDE YOU.
...UNTIL THE END.
DO IT...
THRUST
THRUST
NN... AH...!

MORE, SENSEI..
MOVE INSIDE ME MORE!
I WANT TO FEEL MORE PASSION—
I WANT TO FEEL EVEN MORE OF YOU, SENSEI...
THRUST
THRUST
THRUST
THRUST
AH...
AH...!
AH...
OHHH!!
THRUST
THRUST
THRUST
THRUST
AH!
MMM...!
...AS MUCH OF YOU AS MY BODY CAN TAKE...


AH...
AH!
HAA...
NO...
...UNTIL MY TIME ENDS.
sfx: bathump

HAA HAA
HAA
TOU-JOU?
WHAT'S WRONG?!
SENSEI...

TOUTOU!!

sfx: flash

rumble

rumble

rumble

rumble

rumble

rumble

NOOOOOO!

rumble
rumble
rumble
OH ..
shake
OH, GOD, NO.
NO.
shake
shake
rumble

IT'S NOT GONNA HIT US, ALL RIGHT?
TOUJOU.
DON'T WORRY
ARE YOU SCARED OF THUNDER-STORMS?

SENSEI..

I'M SCARED...
I KNOW IT'S ONLY MY IMAGINATION, BUT I'M STILL SO SCARED
I KNOW THAT ANY MOMENT COULD BE MY LAST...
I THOUGHT I WAS PREPARED..
Rumble
Rumble
Rumble
Rumble
Rumble
pfft
YOU'RE NOT AS BRAVE AS YOU PRETEND TO BE...
OKAY, OKAY.
I'LL HOLD YOU UNTIL THE THUNDER-STORM ENDS
IT HURTS, SENSEI...
OH!
AM I HOLDING YOU TOO TIGHT?
I'M SORRY
IT HURTS...

Souko-chan? She's not here.
OH...
MOMO-CHAN, DO YOU KNOW WHERE SHE IS?
Did something happen to Souko-chan Kumiko-sensei?
No I don't
KEEPING THE TRUTH FROM YOU HURTS SO MUCH
IT'S JUST THAT SHE'S NOT HOME YET.
OH, NO...
I'LL WAIT A LITTLE LONGER.
MY HEART ACHES MORE PAINFULLY THAN IT WOULD WITH A HEART ATTACK.

I GUESS
IT'S NOT THE FIRST TIME SHE'S DONE THIS
Fwoosh Fwoosh
Fwoosh
SOUKO...!
TONIGHT DOESN'T FEEL THE SAME.
EVEN THOUGH I KNOW THAT,
SOME-THING'S WRONG
THE STORM...
...PASSED US, HUH?
Fwoosh Fwoosh
Fwoosh Fwoosh

IF I'M NOT HONEST WITH YOU,
YOU'LL NEVER SLEEP WITH ME AGAIN
TOU-JOU?
I CAN'T DO THIS ANYMORE
SENSE!
GO PLEASE LISTEN
I'LL TELL YOU EVERY-THING
WELL...
YOU KNOW, I
I..

IT'S OKAY
WHAT...?
IT'S ABOUT MY HEART...
I ALREADY KNOW ABOUT YOUR CONDITION
YOU DON'T HAVE TO TELL ME
TOUJOU

.. AND TAKE YOUR LIFE AWAY.
I KNOW THAT YOU HAVE A WEAK HEART...
THAT HAVING SEX COULD MAKE IT EVEN MORE UNSTABLE...
FROM KUMIKO-SENSE!
I HEARD IT ALL...
I KNOW EVERYTHING
Scanlations
www.conclusionscanlations.net

SEN...SEI...!
TO YURIGAOKA GIRLS ACADEMY, PLEASE.
PLEASE DRIVE AS FAST AS YOU CAN!
faster
I'M ONLY GUESSING, BUT...
ARE THEY AT SCHOOL TOGETHER?
PERHAPS HE'S WITH SOUKO
I CAN'T REACH UEDA-SENSEI EITHER.

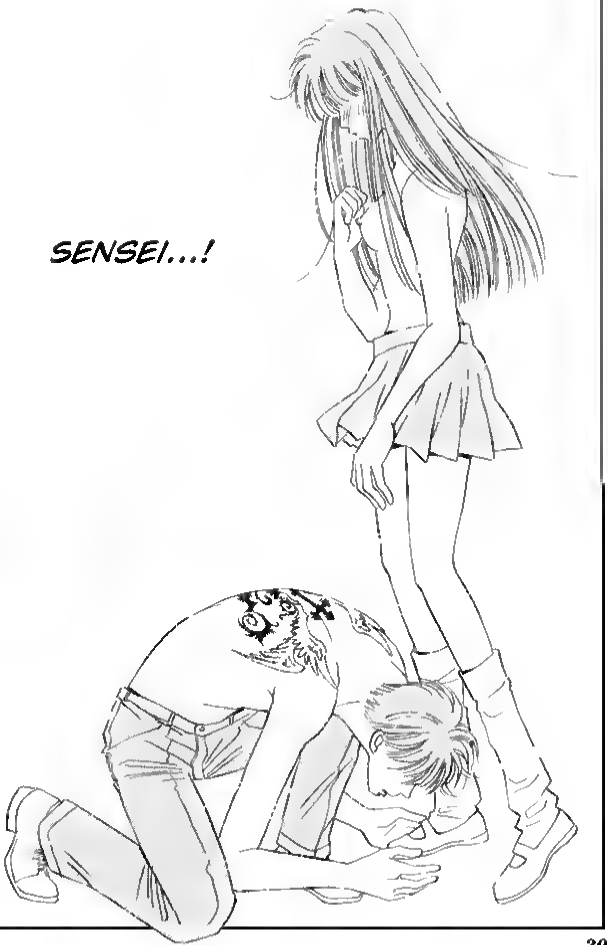
SWOOSH
SWOOSH
UEDA-SENSEI,
PLEASE STOP!
MAY-BE...
YOU CAN'T SEE THE TARGET IN THE DARK!
PLEASE, LEAVE ME ALONE.
...I SHOULDN'T HAVE TOLD HIM...
I...HURT HER.
I'M REGRETTING THE THINGS I SAID TO TOUJOU
I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT HER AND I HURT HER
...ABOUT SOUKO'S CONDITION...!

SHE'S HIDING HER PAIN...
AND SHE'S SUFFERING ALL BY HERSELF!
SWO
TOUJOU KNOWS
NO,
THAT'S NOT POSSIBLE SOUKO DOESN'T KNOW ABOUT HER CONDITION!
AND I THINK...
...THAT SHE'S KNOWN FOR QUITE A WHILE
NO...
THAT CAN'T BE TRUE!
WHY WOULD SHE TAKE THE RISK OF LOVING SOMEONE?
THAT'S UP TO HER, ISN'T IT?

ONLY YOU CAN DECIDE WHAT CAN MAKE YOU HAPPY..
...NOT THE PEOPLE AROUND YOU.
DON'T YOU AGREE, KUMIKO-SENSEI?
WHAT'S MOST IMPOR-TANT
ISN'T THE FUTURE, BUT,
IT'S WHETHER YOU'RE HAPPY NOW
REGRET WILL STAY WITH YOU FOR THE REST OF YOUR LIFE...
WHEN YOU LOSE THE CHANCE TO FIX THINGS...
"ONII-CHAN!"

UEDA-SENSEI...
THAT'S WHY I WANT TO GRANT
AS MANY OF TOUJOU'S WISHES AS I CAN
ABOUT WHAT COULD HAPPEN DURING SEX...
AND YOU'RE STILL WILLING TO SLEEP WITH ME?!
YOU KNOW ABOUT MY HEART...
REALLY?
IT'S REALLY ALL RIGHT?!

...!
I DON'T BELIEVE YOU!
YOU'LL REGRET IT LATER!
YOU'LL PITY ME AND THEN REGRET IT...
PITY DOESN'T AROUSE ME.
I'M NOT THAT KIND OF PERSON.
BUT...
SEN...


SENSEI...!

TOUJOU,
I'LL BE THE FIRST AND LAST MAN ..
...TO BE WITH YOU.
PUNNN
AH...
KISS
AH...!

UNDER-
STAND?
YOU'RE...
SO
STUPID,
SENSEI
AND SO
VERY...
...FOOL-
ISH!

sfx. waah waah

I WAS IN THE EIGHTH GRADE WHEN I FOUND OUT ABOUT MY HEART CONDITION.

I OVERHEARD THE DOCTOR AND MY FATHER DISCUSSING IT.

I COULDN'T TELL ANYONE THAT I KNEW
I PULLED THE BLANKET OVER MY HEAD SO NO ONE COULD HEAR ME AND I QUIETLY CRIED MYSELF TO SLEEP
BUT TO BE HONEST,
I WANTED TO CRY LOUDLY...
JUST LIKE THIS... IN THE COMFORT OF SOMEONE'S ARMS...
I WANTED TO CRY ALL OF MY PAIN AND FRUS-TRATION OUT
ALL THIS TIME...

...I WANTED...
...TO BE WITH SOMEONE LIKE YOU, SENSEI.

JUST HOLD ME IN YOUR ARMS... WITH YOUR ANGEL WINGS...
...AND LET ME DREAM OF A FUTURE!...
CREEEEAK
silence
I'M VERY SORRY FOR INCONVENIENCING YOU.
ARE YOU SURE SOMEONE IS HERE?
LAST TIME I CHECKED, THERE WASN'T ANYONE AROUND

THIS IS THE LAST PLACE WE HAVEN'T CHECKED...
LIBRARY
LIBRARY
14
empty
Slide

SHALL WE GO?
JUST AS I EXPECTED, NO ONE'S HERE...
OH...
YES.
THIS IS SOUKO'S!
DOOONG
DHING
DOOONG

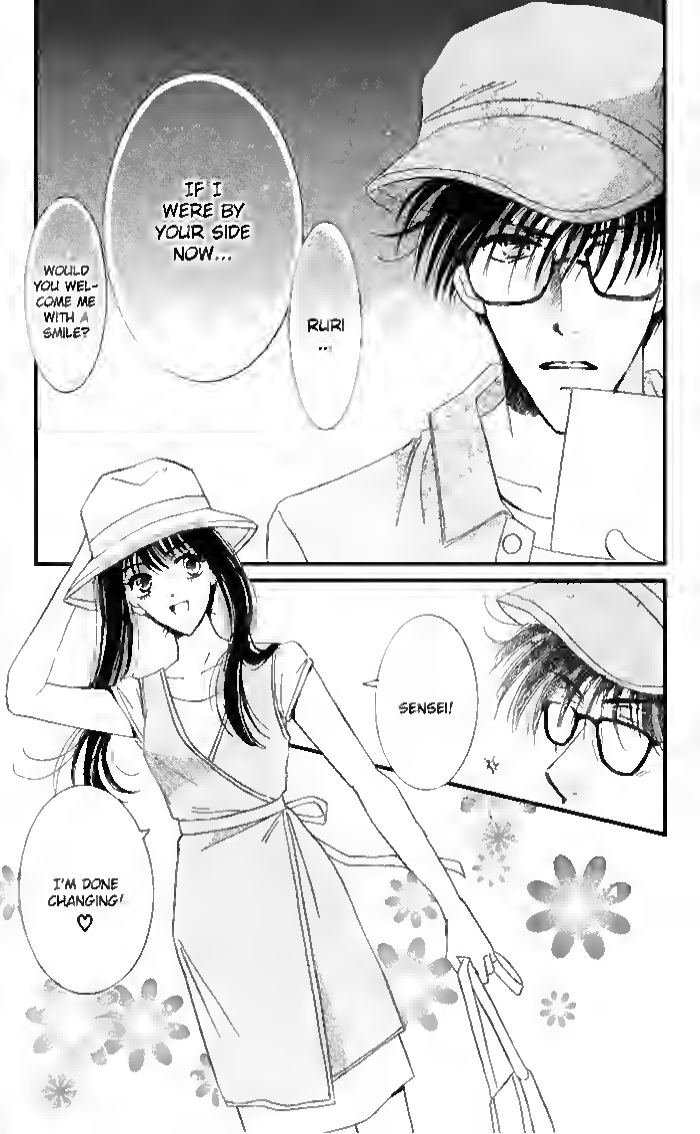
Hey, hey!
Did you do your math homework?
Morning!
yawn
OH, WELL... SOMETHING CAME UP.
sigh
neck
YOU'RE USUALLY MORE CHEERFUL AND AWAKE IN THE MORNING, KUMIKO-SENSEI!
DIDN'T YOU GET ENOUGH SLEEP?
YOU CAUGHT A COLD?
YES, I GOT IT. GET WELL.
UEDA-SENSEI!
OH, I HOPE YOU'LL BE OKAY.
KEH KEH

COULD SHE—IS SHE WITH YOU?
WHERE ARE YOU?!
HEDA-SENSEI!
snatch
KUMIKO-SENSEI
TOUJOU'S WITH ME,
YES
I PLAN TO DO WHATEVER SHE WANTS TODAY
TO GO ON A DATE LIKE A NORMAL COUPLE.
HER REQUEST IS FOR US

I'LL BE WITH HER..
...UNTIL THE END.

UEDA-SENSEI!
I under-stand your concern
but I have to do what I think is best.
I'll take responsi-bility
Kumiko-sensei
I'm very sorry to make you worry
BEEP
Bye
WAIT!

"I HAVE TO DO WHAT I THINK IS BEST."
"I'LL TAKE RESPONSIBILITY."
THEY CAN'T...
THEY CAN'T POSSIBLY...
KUMIKO-SENSEI?!
DID SOMETHING HAPPEN BETWEEN YOU AND UEDA-SENSEI?
KUMIKO-SENSEI, IS SOMETHING WRONG?!
wobble
KUMIKO-SENSEI!!


RURI ...
IF I WERE BY YOUR SIDE NOW...
WOULD YOU WELCOME ME WITH A SMILE?
SENSEI!
I'M DONE CHANGING! ♡

HEY!
IF YOU CALL ME "SENSEI", WE'LL GET CAUGHT.
NOW, NO ONE CAN MISTAKE US FOR A STUDENT AND TEACHER DITCHING SCHOOL, HUH?
SENSEI, YOU LOOK TOTALLY DIFFERENT FROM THE WAY YOU LOOK IN SCHOOL!
OH...
WHAT SHOULD I CALL YOU, THEN?
SOUKO.
COME ON,

angry
I CAN'T HEAR YOU!
UM...
SOUGO
whisper
SO...
whisper
WA... WAIT.
whisper
Wait!
Sougo, you stupid—!!

IN ALL MY 16 YEARS OF LIFE...
I'VE NEVER HAD A DAY AS SPECIAL AS THIS ONE.
Condensation Scanlations
#chuk
www.condensation.us
#CondensationScans
irchighway.net

ABOVE US...

...A BRIGHT BLUE SKY REACHED ENDLESSLY TOWARD THE HEAVENS...

Souko

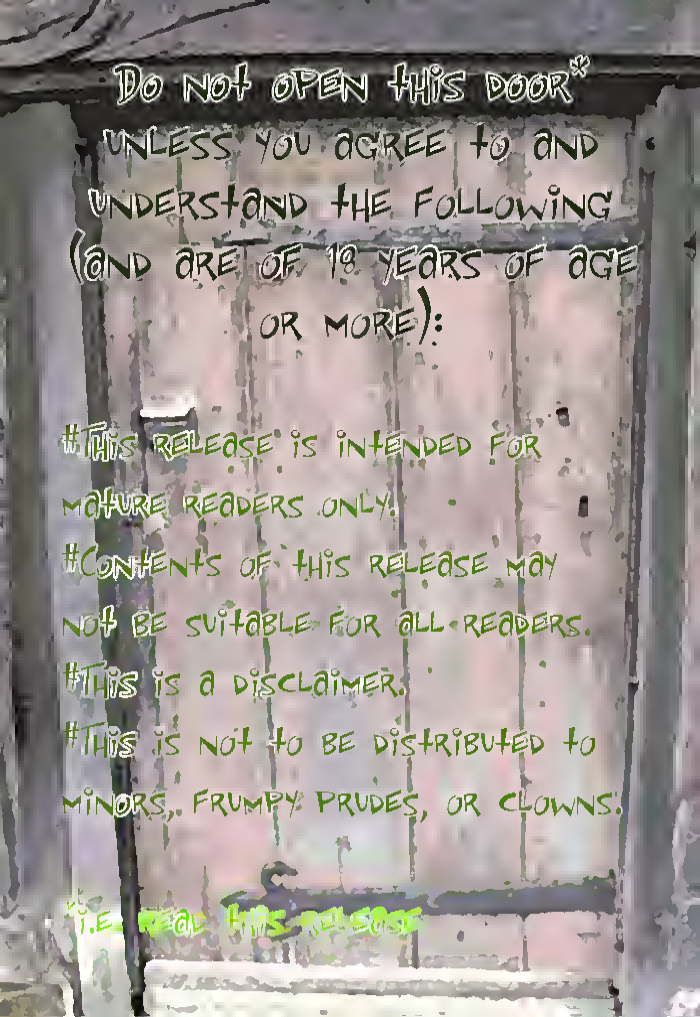
Ai Girl

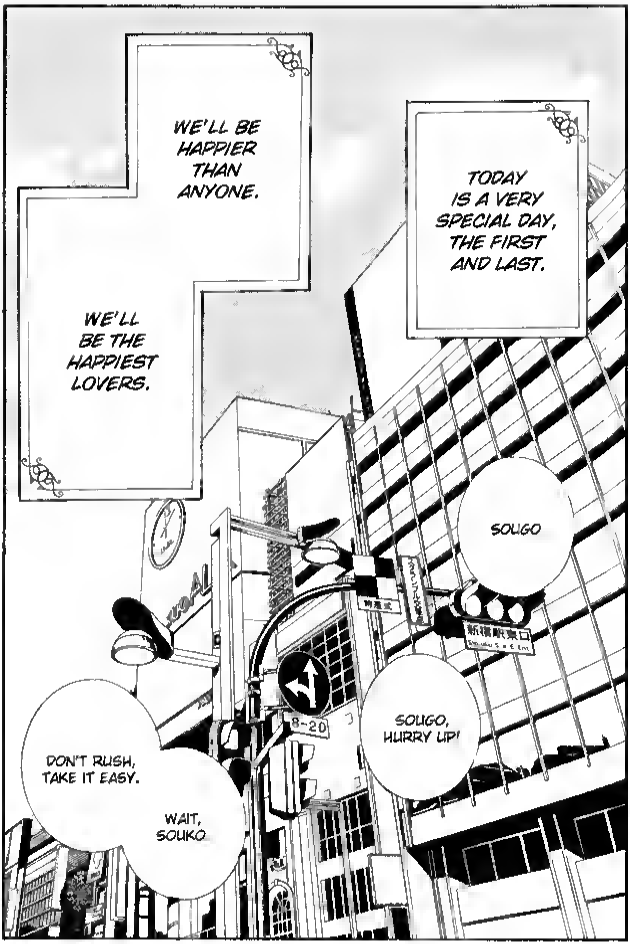
Chapter 05 Credits

mangaka: Sugi Emiko
scanner: Vanderguard
translator. Hailey
extra translations: Elina
editor: Toilet
QCers: suey
& Vanderguard

chu

We do not give permission
to rescanlate our releases
Also, don't upload our releases to
ad-supported sites. We are NOT for profit!

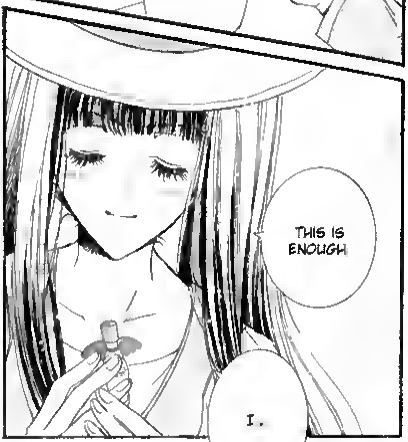

Do not open this door*
unless you agree to and
understand the following
(and are of 18 years of age
or more):
#This release is intended for
mature readers only.
#Contents of this release may
not be suitable for all readers.
#This is a disclaimer.
#This is not to be distributed to
minors, frumpy prudes, or clowns.
*i.e. read this release


WE'LL BE HAPPIER THAN ANYONE.
WE'LL BE THE HAPPIEST LOVERS.
TODAY IS A VERY SPECIAL DAY, THE FIRST AND LAST.
SOUGO
SOUGO, HURRY UP!
WAIT, SOUKO.
DON'T RUSH, TAKE IT EASY.

Things I want to do
I DON'T WANT TO WASTE ANY TIME! ♡
...TO DO EVERYTHING ON MY LIST
I JUST CAN'T WAIT...
Ah!
SOUGO! LOOK, LOOK!
CAN YOU BUY IT FOR ME?
PLEASE, SOUGO?
IT EVEN HAS ANGEL WINGS ♡
SUCH A CUTE PERFUME BOTTLE!
Getting a gift from you
is #1 on my list.
Aaa
FINE, FINE

とうわけで 泣ける系
映画なんだけど 見ていて
気づいたのは 大まかに
おけると とってもりかてて
ベタな展開と 淡々と
つづる展開の2つのタイプ
なんだなぁと思ったです。
んで どちらのタイプでも
わー あこがいくサイ こんは
きっと泣けないかも…とか
わー. 2次に淡々としてて
地味だなぁ これは泣け
ないだろう…とか 思いつつ
結局 最後はボロ泣きして
いるワタクシだったりして
まう。 近頃 涙腺が
やばいんですよ。あはは。
たけど 最近で泣ける
のは 何といっても動物もん。
これもう 前後の文脈
関係なく 動物かわいそん
しゃう場面だけで イケます。
ホラーとかでも号泣できく(笑)
でもね、泣ける映画って
そのあとスッキリできるのが
いいんだよね。ストレス解
消になります。ぱん。
もしおススメの泣ける系
映画があったら 教えてね
ではでは うかんむで。

EmikoSugi



TEE HEE.
Thanks a lot!
I'M HAPPY ♡
REALLY, SOUGO, THANK YOU
NOW #1 CAN BE CROSSED OFF
WHAT'S #2?
grab
THEN, FOR #3, I WANT TO BE LOVEY-DOVEY WITH YOU.
#2
I WANT TO LINK ARMS WITH YOU IN PUBLIC *
*In Japan, public displays of affection are uncommon.
AND #4

www.condensat onus.com
Scanlations
Condensat ion Supreme

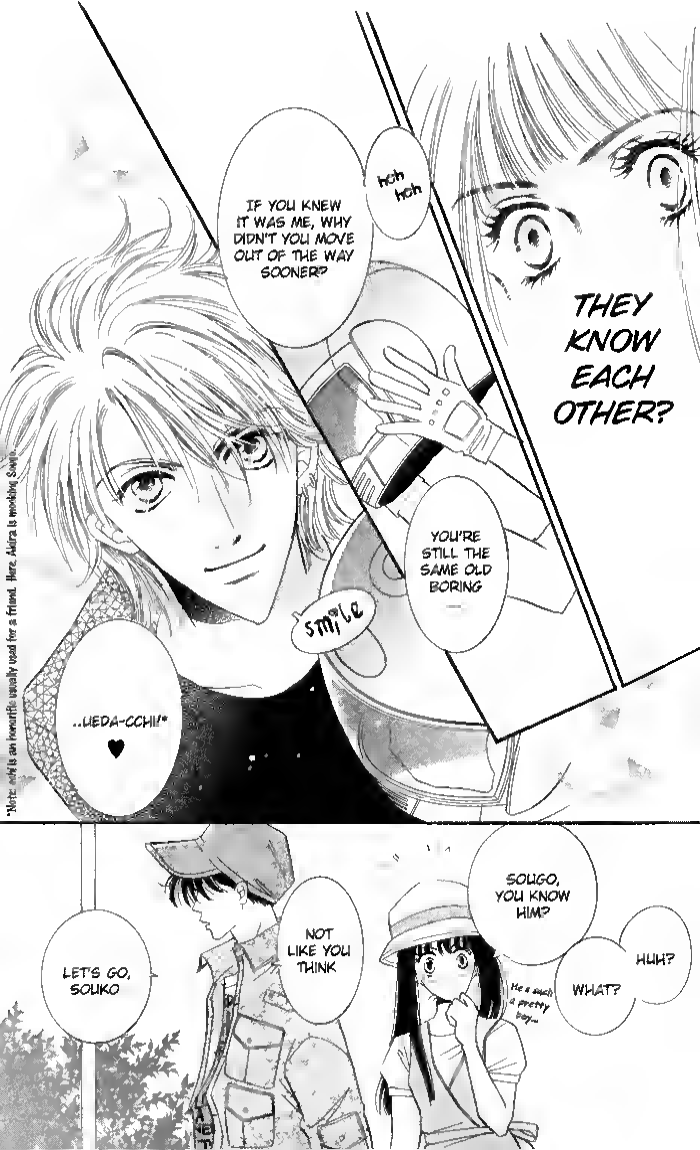
NO ONE WOULD EVER GUESS BY LOOKING AT US
THAT BEHIND THE SHADOWS...
THE GOD OF DEATH IS SILENTLY WAITING....

I changed my clothes in such a hurry.
WELL, IT'S BECAUSE.
I HAVEN'T EATEN ANYTHING SINCE THIS MORNING
growl
HA HA
WOW, YOU TOTALLY DESTROYED THE MOOD!
growl
Point
#5
...is to eat a gourmet meal with Sougo!
on my list...
ANY REQUESTS?
HMM, LET'S SEE...
DID I SEE IT EARLIER...?
THAT MOTORCYCLE...
OR IS IT JUST MY IMAGINATION?

SOUKO.
THERE'S A FRENCH RESTAURANT ACROSS THE STREET.
GRIP
OH, OKAY.
VROOM VROOM

VROOM
VROOM
VROOM
VROOM
Screech

DON'T WORRY
SOUGO!
VROOM
VROOM
VROOM
VROOM
stare
AKIRA?!
THAT YOU LEARNED HOW TO GREET PEOPLE PROPERLY,
ISN'T IT ABOUT TIME


THEY KNOW EACH OTHER?
Koh hoh
IF YOU KNEW IT WAS ME, WHY DIDN'T YOU MOVE OUT OF THE WAY SOONER?
YOU'RE STILL THE SAME OLD BORING
Smile
..HEDA-CCHI!*
♥
*Note: -cchi is an honorific usually used for a friend. Here, Akira is mocking Souko.
SOUGO, YOU KNOW HIM?
HUH?
WHAT?
He's such a pretty boy...
NOT LIKE YOU THINK
LET'S GO, SOUKO

SOUGO!
grab
DON'T RUN AWAY!
WHAT...?!

ARE YOU SATISFIED NOW?
DON'T BOTHER US ANYMORE
GOOD-BYE
Peek
M..IN...
YOU'RE REALLY BORING.

AKIRA
HIKARU.
THERE YOU ARE!
Hey!
...AND MAKE HIM SUFFER.
NOW THAT I'VE FOUND HIM AGAIN, I WANNA BEAT HIM TO DEATH...
Hey, good looking
MY LOVER ♥
WHO IS THAT GUY?
PLEASE TELL ME, SOUGO!
JUST WHO IS HE?
THAT GUY AKIRA

share
I'M NOT MOVING,
UNTIL YOU TELL ME EVERY-THING!
FORGET ABOUT HIM.
LET'S GO EAT DINNER.
grab
...
EK-
HE'S 17...
SIX YEARS YOUNGER THAN HIS BROTHER RYUUJI
EK

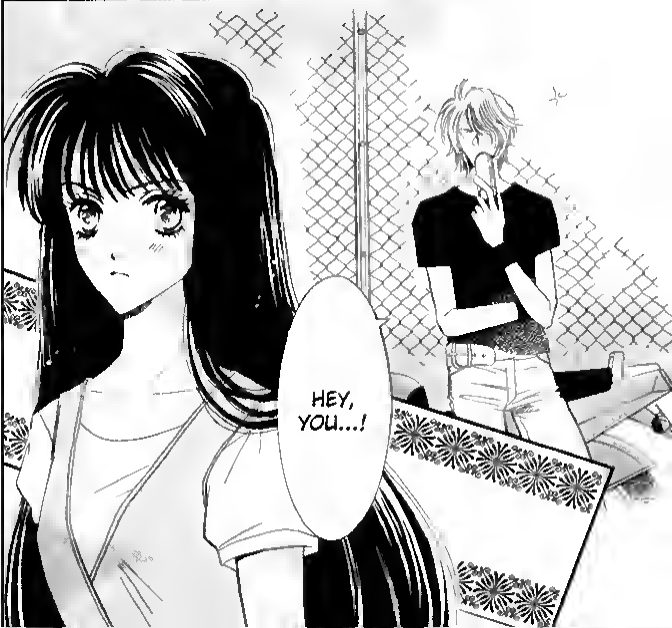
RYUUJI AND MY YOUNGER SISTER RURI...
...DIED IN AN ACCIDENT SIX YEARS AGO
RESTAURANT
ARE YOU DONE EATING, SOUKO?
UM... YES
I'M KIND OF FULL
I HAVE TO USE THE LADIES' ROOM
slide

SO RURI-SAN AND RYUUJI-SAN WERE DATING WHEN THEY DIED IN THAT MOTORCYCLE ACCIDENT...
AND SOUGO FEELS RESPONSIBLE...
SOUGO AND AKIRA-SAN'S RELATIONSHIP IS TOO CRUEL.
AKIRA-SAN HATES SOUGO BECAUSE OF THAT ACCIDENT, TOO.
THEY SHOULDN'T HAVE TO SUFFER LIKE THIS.
#6 ON MY LIST OF THINGS TO DO...
...IS TO DO SOMETHING FOR SOUGO!
Hotaru Scanlations

YOU'RE ANNOY-ING.
JUST GO.

HOW LONG ARE WE GOING TO FOLLOW THEM?
I'm so bored
HEY, AKIRA
CAN WE PLEASE DO SOMETHING ELSE?

Baaa!
AKIRA, YOU IDIOT!


HEY, YOU...!

SOUGO IS STILL GRIEVING FOR RURI AND RYUUJI
I WANT YOU TO KNOW THAT
HE'S SUFFERING JUST LIKE YOU
SO, I BEG YOU
PLEASE ...
82, 56, 85
WHAT?!
AND HERE I THOUGHT THAT SOUGO WAS INTO GIRLS WITH BIG BOOBS
YOUR MEASUREMENTS!
Bust Waist Hips
ANGRY
WHAT THE—
ARE YOU LISTENING TO ME?!

YOU KNOW,
INSTEAD OF TALKING,
WHY DON'T WE DO SOMETHING EVEN MORE FUN?
WELL, SOUKO-CHAN?
NOT JUST THAT, BUT GREAT EYESIGHT,
BRAINS,
LOOKS,
AND ATHLETIC SKILLS, TOO.
THAT'S WHAT UEDA-CCHI CALLED YOU, RIGHT?
I HAVE GREAT HEARING.
DO YOU KNOW MY NAME?
HOW--

I'M ALSO A GREAT FUCK.

No...
Stop it!
I don't want to!
SCREAM LOUDER.
LOUDER, SOUKO-CHAN! ♥
I WANT HIM TO SEE...
I WANT HIM TO FEEL GUILTY AND BEATEN.
...HIS WOMAN GETTING RAPED.
AND I WANT TO SEE HIS EXPRESSION!

NO!
I HATE THIS...
MY BODY BELONGS TO SOUGO.
MY HEART...
...BELONGS TO SOUGO!

I ONLY BELONG TO SOUGO!
GRAB

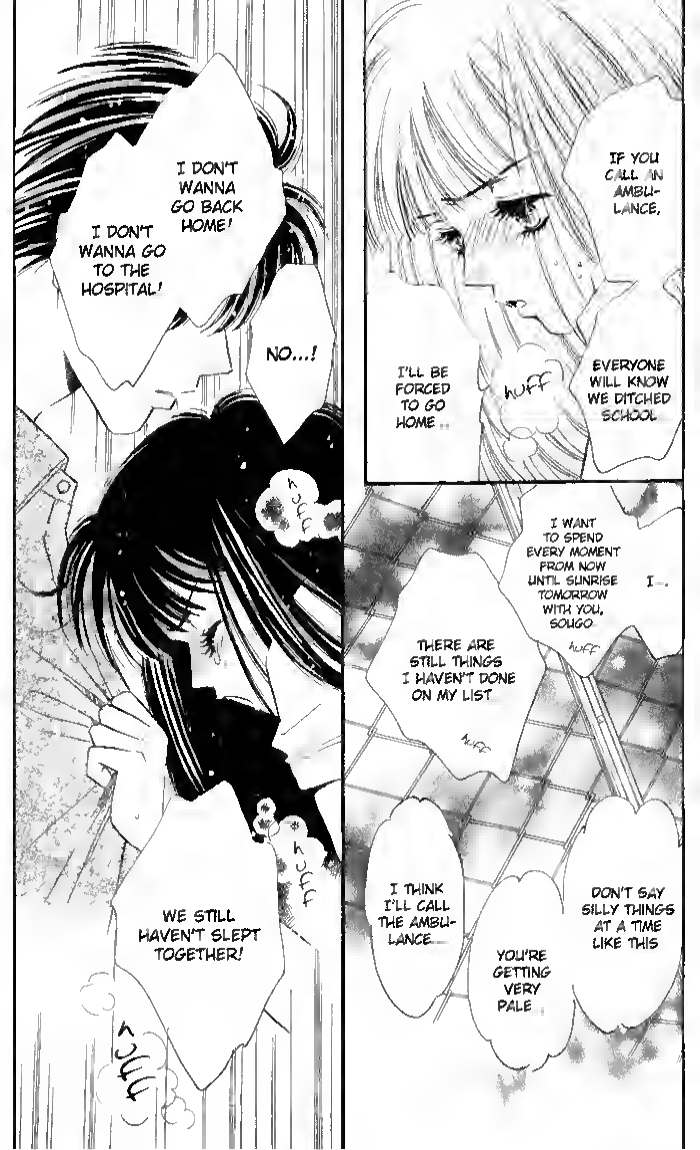
HII
HX
SOUGO!
EK
OH
NEED
THIS
DON'T
SLOW
WE
'OVA!
ANNEE
THAT

punch
YOU'VE GOT PERFECT TIMING.
Whaa!
drop
WHAT THE HELL...?
PTEH
AT LEAST GIVE ME TIME TO DEFEND MYSELF
KICK

SFX: BA-BAM!
SFX: THUD
SFX: BA-BAM!
SOU... GO...
GRAB

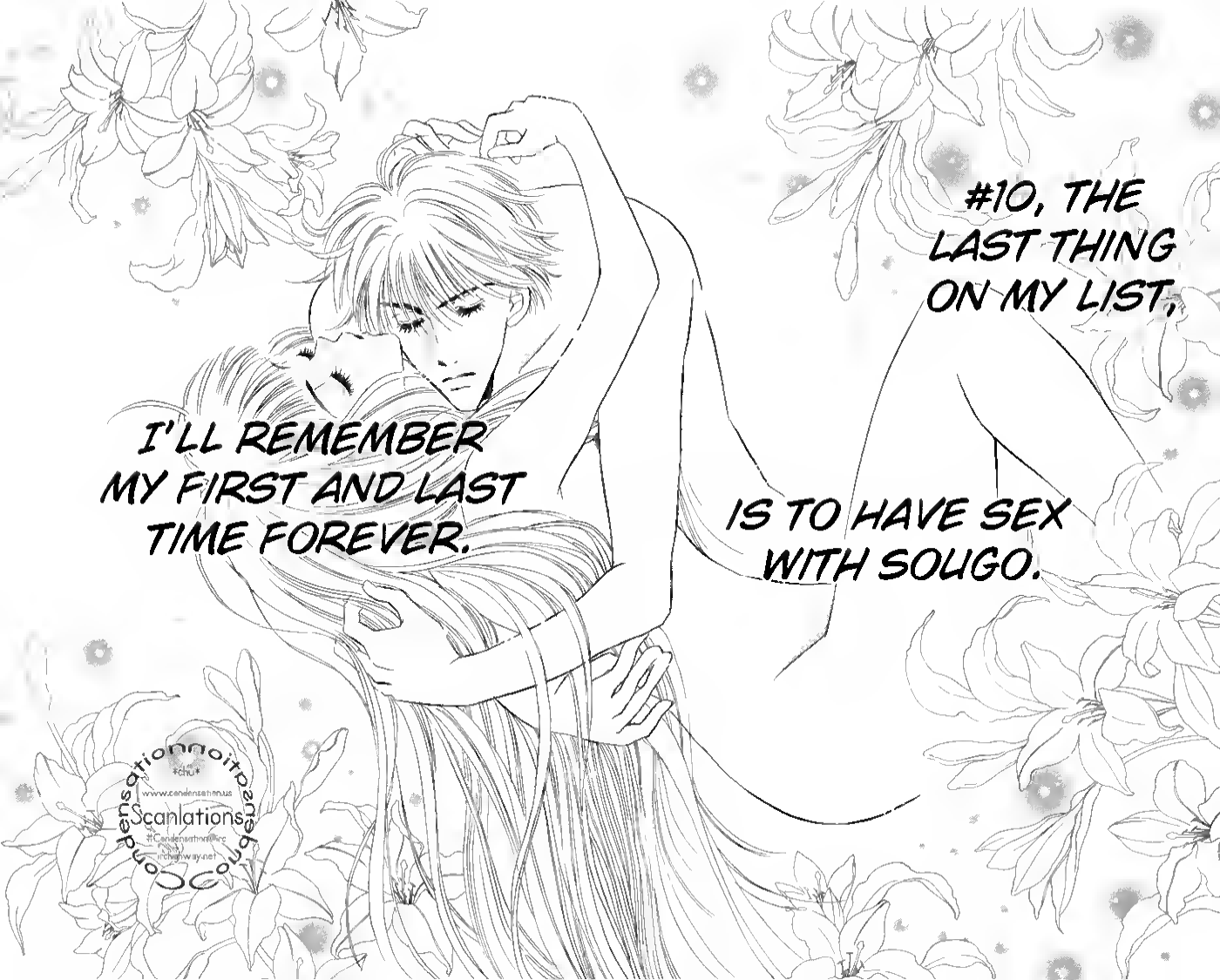
AKIRA...
DO WHATEVER YOU WANT TO ME!
BUT--
IF YOU DARE...
I'LL KILL YOU WHERE YOU STAND!
I SWEAR...
I LAY EVEN ONE FINGER ON SOUKO,
QULP
SOUGO!
STOP!
PLEASE...!

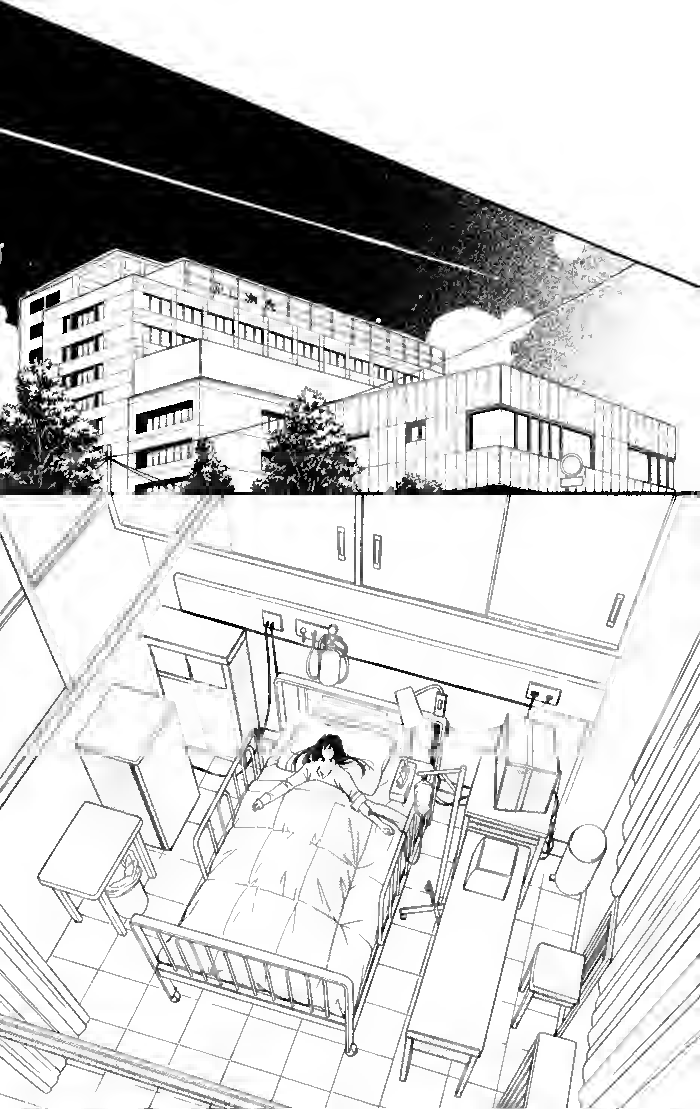
Ugh
Ow
SOUKO?!
THIS PAIN...
huff
IT'S WORSE THAN USUAL..
OH, NO...
I'LL CALL AN AMBULANCE—
ARE YOU ALL RIGHT? HANG ON!
NO!
huff
huff
sfx: RATRUMP


IF YOU CALL AN AMBU-LANCE,
EVERYONE WILL KNOW WE DITCHED SCHOOL
I'LL BE FORCED TO GO HOME...
HUFF
I WANT TO SPEND EVERY MOMENT FROM NOW UNTIL SUNRISE TOMORROW WITH YOU, SOUGO
I...
HUFF
THERE ARE STILL THINGS I HAVEN'T DONE ON MY LIST
HUFF
I THINK I'LL CALL THE AMBU-LANCE...
YOU'RE GETTING VERY PALE
DON'T SAY SILLY THINGS AT A TIME LIKE THIS
I DON'T WANNA GO BACK HOME!
I DON'T WANNA GO TO THE HOSPITAL!
NO...!
HUFF
HUFF
WE STILL HAVEN'T SLEPT TOGETHER!
HUFF

SOU...GO!
PLEASE DON'T LEAVE ME!
SOUGO..
SNIFF
SNIFF

10 HAVE SEX WITH SOUS.


#10, THE LAST THING ON MY LIST,
IS TO HAVE SEX WITH SOUGO.
I'LL REMEMBER MY FIRST AND LAST TIME FOREVER.
Condensationnoitasmebnoc
Scanlations



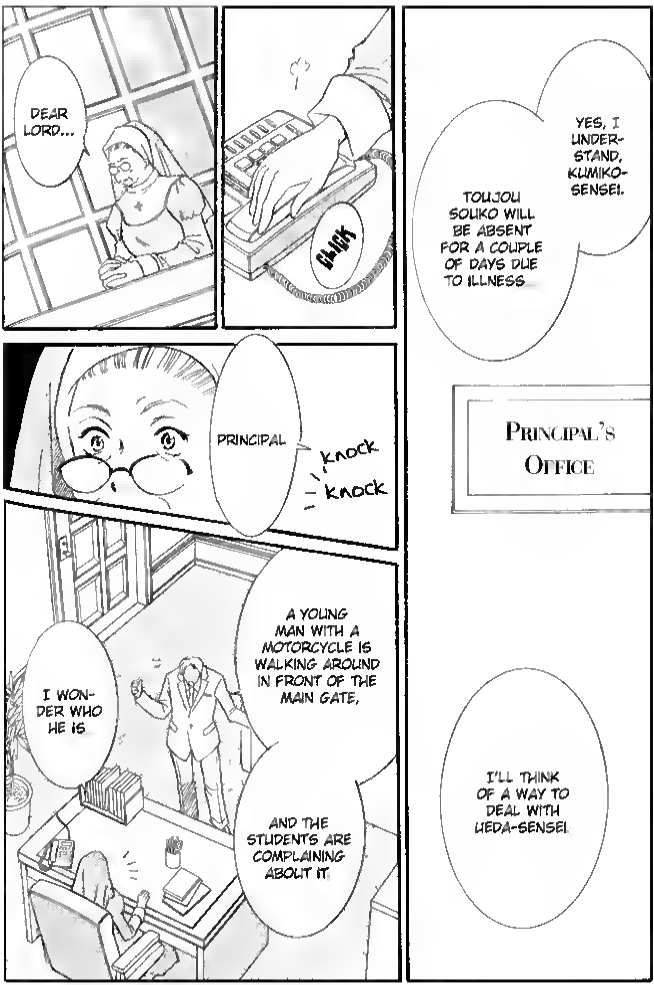
Scanlations
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP

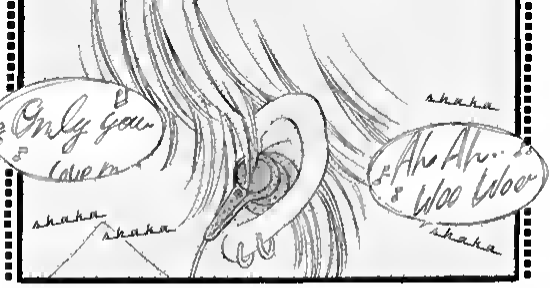
haa
SLAP
THAT'S NOT ENOUGH...
...
PULL
WHAT?

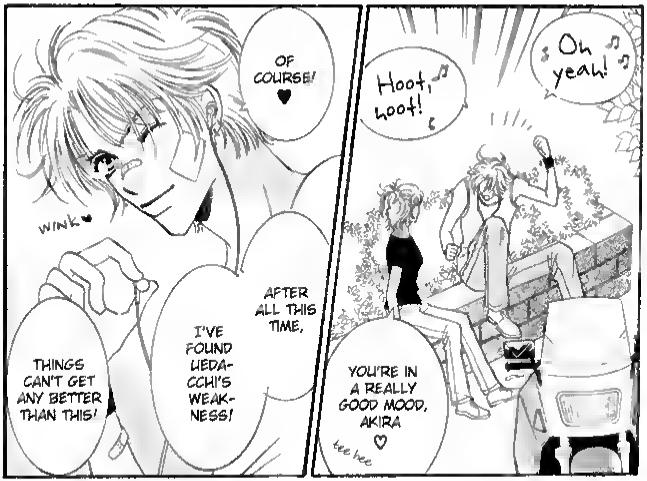
SFX. SLAP
smile
UEDA SENSEI
BOW
EK
OH

UEDA-SENSEI!
rustle
rustle
rustle
rustle
"SOUGO .."
"PLEASE... DON'T LEAVE ME "

SOUKO...!


DEAR LORD...
CLICK
PRINCIPAL
knock knock
I WONDER WHO HE IS
A YOUNG MAN WITH A MOTORCYCLE IS WALKING AROUND IN FRONT OF THE MAIN GATE,
AND THE STUDENTS ARE COMPLAINING ABOUT IT
YES, I UNDERSTAND, KUMIKO-SENSEI.
TOUJOU SOUKO WILL BE ABSENT FOR A COUPLE OF DAYS DUE TO ILLNESS
PRINCIPAL'S OFFICE
I'LL THINK OF A WAY TO DEAL WITH UEDA-SENSEI


Only you
Love
shaka
shaka
shaka
Ah Ah...
Woo Woo
shaka


OF COURSE!
WINK
AFTER ALL THIS TIME,
I'VE FOUND UEDA-CCHI'S WEAK-NESS!
THINGS CAN'T GET ANY BETTER THAN THIS!
Hoot, hoot!
Oh yeah!
YOU'RE IN A REALLY GOOD MOOD, AKIRA
tee hee

Unn
Here's a thank you.
Munch
CAME IN HANDY THIS TIME, HUH?!
HIKARU, YOUR HABIT OF ALWAYS TAKING PICTURES ON YOUR CELL PHONE
ON TOP OF THAT, I HAVE A LITTLE SOMETHING ELSE UP MY SLEEVE--

A TEACHER IN A STRICT ALL-GIRLS SCHOOL...
...AND A FEMALE STUDENT WITH A HEART PROBLEM...
...ARE ABOUT TO HAVE THEIR LOVE AFFAIR EXPOSED!
heh heh
WE, WITH OUR FEELINGS OF LOVE, SENTIMENTALITY, AND HATRED...
NOW...
HOW CAN I DO THE MOST DAMAGE WITH THIS PICTURE?

Ai Girl v02c06/ fin
Brought to you by [illegible]ation/*chu*

AI-GIRL

AI-GIRL

Ai Girl

Chapter 06 Credits

mangaka: Sugi Emiko
scanner: Vanderguard
translator: Hailey
PAer: Rosebud
editor: Yoon-ii
QCers: suey
and Vanderguard

Sugi Emiko ... may she rest in peace.

chu

We do not give permission to rescanlate our releases. Also, don't upload our releases to ad-supported sites. We are NOT for profit!

In Memory of Sugi Emiko-Sensei...

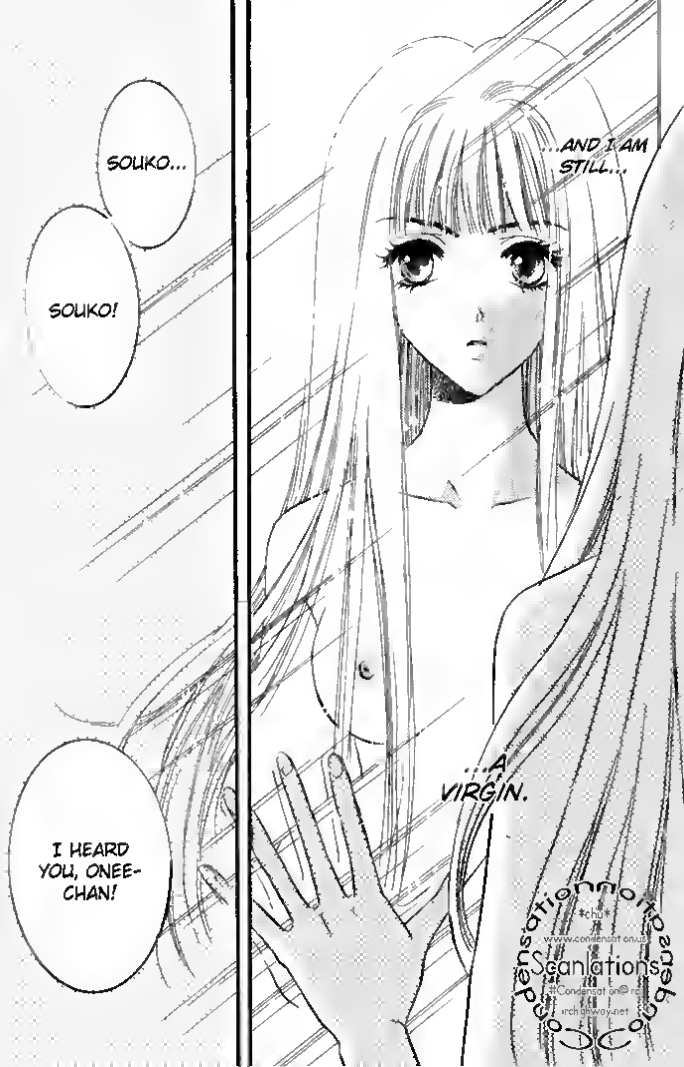
Sugi Emiko-Sensei, who enjoyed a successful career as a mangaka in our magazines, such as Cheer!, Shoujo Comic, Chao, Petit Comic and Academic Year, passed away on February 10, 2007 of illness.

Through her wonderful works, Sugi-Sensei fulfilled the fantasies of several generations of girls for over 30 years. A total of 18 million copies of her books were published.

Courageously drawing manga up until her death, Sugi-Sensei was the kind of person born to create shoujo manga. As we remember her great achievement of bringing to life numerous masterpieces, we offer our sincerest prayers for her soul to rest in peace.

--From Shogakukan Cheer! Editorial Department

I DON'T WANNA GO BACK HOME!
I DON'T WANNA GO TO THE HOSPITAL!
WE STILL HAVEN'T SLEPT TOGETHER!
MY WISH WILL NEVER COME TRUE.
MY LIFE WILL CONTINUE AS IT WAS
YOU HAVEN'T BEEN TO SCHOOL FOR A WEEK.
KNOCK
KNOCK
SOUKO!
KNOCK
KNOCK
I'VE GOT EIGHT MONTHS AND 16 DAYS BEFORE MY 17TH BIRTHDAY...
SOUKO...
..YOU'LL BE LATE


SOUKO...
SOUKO!
...AND I AM STILL...
...A VIRGIN.
I HEARD YOU, ONEE-CHAN!
Condensation Scanlations

beep
FROM WHO?
A TEXT MESS-AGE?
shock
shake
THIS IS...!
thu
mp
au

WHEN DID HE TAKE THIS PICTURE?
HOW'D HE GET MY NUMBER?
beep
What should I do with this?
Akira(^_-)-☆
AKIRA?!
SOUKO!
I'M...
I'M COMING!
THAT GUY DID THIS...?!

PRINCI
ARE YOU IN A RELATIONSHIP WITH TOUJOU SOUKO?
UEDA-SENSEI
LET ME ASK YOU ONCE MORE,
YES, PRINCIPAL. WE'RE IN LOVE.
AND I'M NOT ENDING OUR RELATIONSHIP.

I CAN'T CONDONE A LOVE AFFAIR BETWEEN A TEACHER AND A STUDENT.
I DO FEEL SORRY FOR HER, AND HER SITUATION...
BUT IT CAN'T BE USED AS AN EXCUSE FOR INAPPROPRIATE BEHAVIOR.
SIGH
ALL HUMANS, NO MATTER WHAT, MUST FACE DEATH SOMEDAY
UED-SENSEI...
TAK
...IS HOW ONE LIVES ONE'S LIFE.
THE MOST IMPORTANT THING...

PRINCIPAL,
IF SO,
THEN I...
IF YOU WERE IN HER SITUATION?!
COULD YOU REALLY SAY THE SAME THING
I'LL NEVER ASK GOD FOR ANYTHING!!

EXCUSE ME
knock knock
TOUJOU-SAN..
PRINCIPAL.
I CAN ATTEND CLASSES AGAIN STARTING TODAY.
MY HEALTH IS FINE NOW
I'M GLAD TO HEAR IT.
BUT...
...ABOUT YOUR RELATIONSHIP WITH HEDA-SENSEI...
DON'T WORRY ABOUT IT

I APOLOGIZE FOR CAUSING PROBLEMS
bow
I'VE DECIDED THAT...
UEDA-SENSEI AND I SHOULD NO LONGER SEE EACH OTHER.
THERE'S NOTHING MORE TO SAY.

SOUKO!
I'M SERIOUS!
WHAT ARE YOU SAYING?!
I DON'T HAVE FEELINGS FOR YOU ANYMORE
YOU AREN'T SERIOUS... ARE YOU?
I'M GLAD YOU WERE ONLY SUSPENDED FOR A WHILE
BYE
I DON'T NEED A MAN WHO WON'T MAKE MY WISH COME TRUE
I'M DISAPPOINTED.
I'LL LOOK FOR SOMEONE MORE RELIABLE.

Don't touch me!
PH
SOUKO...!

NO.
IF YOU WANT MY FEELINGS FOR YOU TO STOP...
...YOU NEED TO STAB ME HERE!

turn
I'M SORRY...
HIS VOICE WAS SO SAD AND FULL OF SUFFERING...
I'M SORRY...
HE WHISPERED OVER AND OVER AGAIN HOW SORRY HE WAS.
I'M SO SORRY...
I'M SORRY, SOUKO
THAT DAY I FAINTED, HE HELD ME SO TIGHT.
IT'S ALL RIGHT NOW...
SOUGO HAS SACRIFICED ENOUGH FOR ME

I WON'T MAKE YOU SUFFER ANYMORE...
IT'S ENOUGH TO JUST SEE YOU.
...AND IMAGINE YOUR TOUCH IN MY DREAMS.

tap
SOUGO...!
souko...

Condensation Scanlations
chu
www.condensation.us
#Condensation@irc.rizon.net

huff
huff
huff
I WANT TO HOLD YOU...
SOU... GO...
SOUKO!

What do you want me to do?
Akira (^_-)☆
beep
beep
shake
SPLASH

SO THAT'S HOW IT'S GONNA BE, HUH?
I SEE... YOU'RE IGNORING ME...
beep
beep
beep
Oh, no!
WHERE DID AKIRA DISAPPEAR TO?
WHO SENT ME THAT PICTURE?!
ARE YOU THE ONE
NO WORRIES.
...THERE'S ALWAYS ANOTHER WAY.
WELL...
KISS

NICE TO MEET YOU...
...TOUJOU KUMIKO-SENSEI!
♥
TEACHERS' LOUNGE
SHE WENT HOME EARLY DUE TO AN EMERGENCY?!
I WONDER WHAT HAPPENED..
I wanted to switch turns making dinner
TOUJOU,
YOUR FATHER IS A PROFESSOR AT T UNIVERSITY, RIGHT?
OH...
YES, SIR.

ACTUALLY, HE KEPT THEM WAITING FOR A QUITE A WHILE...
BECAUSE HE WAS WORRIED ABOUT MY CONDITION...
WOW...
YES, HE WAS.
QUITE IMPRESSIVE...!
HE WENT TO AMERICA TWO DAYS AGO.
I HEARD HE'S BEEN INVITED TO VISIT A PROFESSOR AT HARVARD...
...WOULD HAVE A MUCH EASIER LIFE.
DAD AND ONEE-CHAN..
IF I HADN'T BEEN BORN,
Shock
DID SHE FORGET IT?
IT'S ONEE-CHAN'S CELL PHONE.

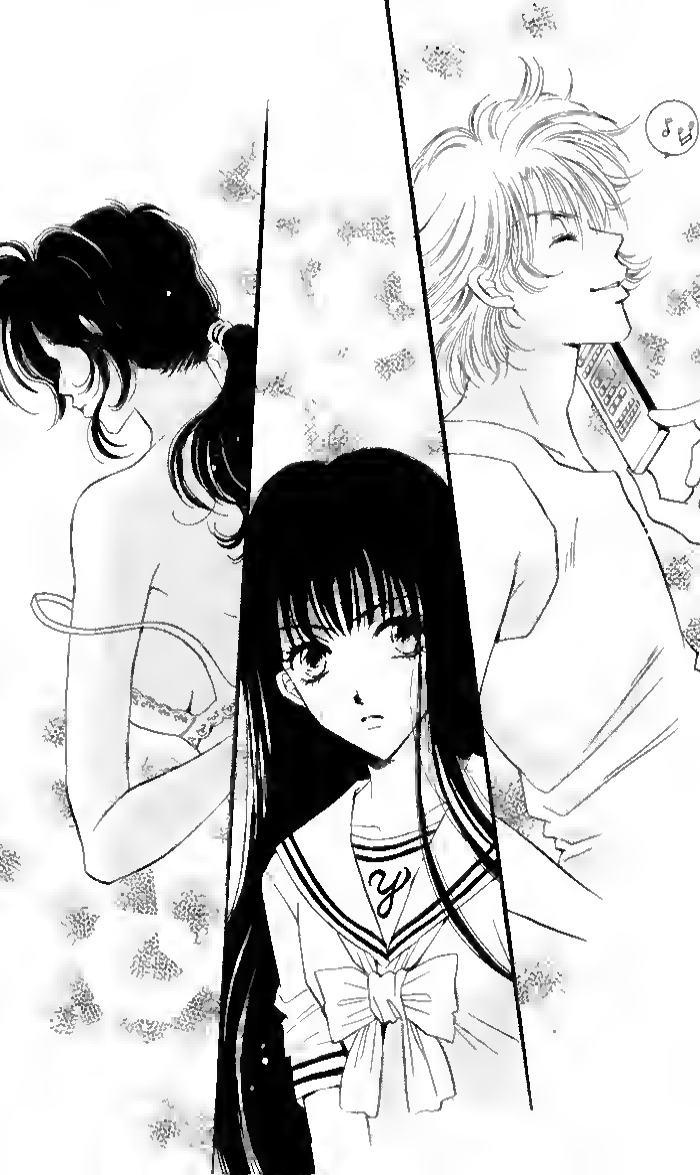
HE SENT IT TO ONEE-CHAN, TOO...!
THAT PICTURE...
NO.
I CAN'T TELL SOUGO ABOUT THIS
UEDA-SENSEI,
WHAT HAPPENED TO YOUR HAND?
OH, THIS? HA HA
JUST A SCRATCH THE NURSE OVERREACTED AND BANDAGED ME UP.

ONEE-CHAN!
ARE YOU HOME?! ONEE-CHAN!
OH, SOUKO.
WHAT'S WRONG?
I HEARD YOU WENT HOME EARLY
THAT'S MY LINE!
YES, I NEEDED TIME TO CLEAN UP THE HOUSE BECAUSE...
SHE'S ACTING NORMAL...
RELIEVED

WHAT?!
LET ME INTRODUCE YOU.
...WE'RE GOING TO HAVE ANOTHER PERSON LIVING HERE.
HIS NAME IS KANESHIRO, AKIRA-KUN.

HEY!
ONEE-CHAN?!
BUT, WHILE FATHER'S AWAY,
IT'LL BE GOOD TO HAVE A GUY AROUND, DON'T YOU THINK?
I'M SO SORRY I DECIDED THIS SO SUDDENLY.
ONEE-CHAN!!
Scanlations
www.condensation.us
#Condensation@us.rch.swey.net

WHAT'S GOING ON, ONEE-CHAN?!
I'M ALL COVERED IN DUST....
WHAT'S GOING ON?!
...SO I'M GOING TO TAKE A SHOWER
IS SHE ON HER PERIOD?
THERE ARE BLOOD-STAINS ON HER SKIRT...
BUT, SHE USUALLY GETS IT EARLIER IN THE MONTH...
DAN.
DAPAN.
DAN.
DAN.



TURNS
SHHHHHHHH
OH...?
I DIDN'T KNOW THAT YOU WERE A VIRGIN, KUMIKO-SENSEI!

UH-HUH...
UEDA-SENSEI!
NO...
PLEASE STOP
YOU REALLY HAVE NICE TITS!
SUCH A WASTE ..
NO...
IT'S NOT...
KUMIKO-SENSEI...
YOU LIKE UEDA-CCHI TOO?
I'M SO JEALOUS...

SO JEALOUS THAT I'M ON THE EDGE OF WANTING TO KILL YOU.

...AS LONG AS...
HEH HEH DON'T WORRY.
I WON'T SAY ANY-THING...
2 HHHHHH
KUMIKO-SENSEI. ♥
...YOU LISTEN LIKE A GOOD GIRL TO EVERYTHING I SAY,

...WHAT'S GOING ON.
I DON'T KNOW...
I'M LONELY...
SOUGO...
HA HA HA!
shake, shake
SOU...
I NEED FRESH AIR.
clank

RUSTLE
Condensation Scanlations
www.condensationnuts.com

HOW LONG HAS HE BEEN THERE?
WHY IS HE HERE?
NO, I CAN'T SEE HIM!
PULL
SOUGO...?!

I CAN'T SEE HIM...!
thump
thump
thump
thump
thump
thump
thump
Slam

SOUGO...!
sigh

I DON'T WANT TO LET GO OF THIS LOVE...

Ai Girl v02c07/Fin
Brought to you by Condensation/*chx*

Ai Girl

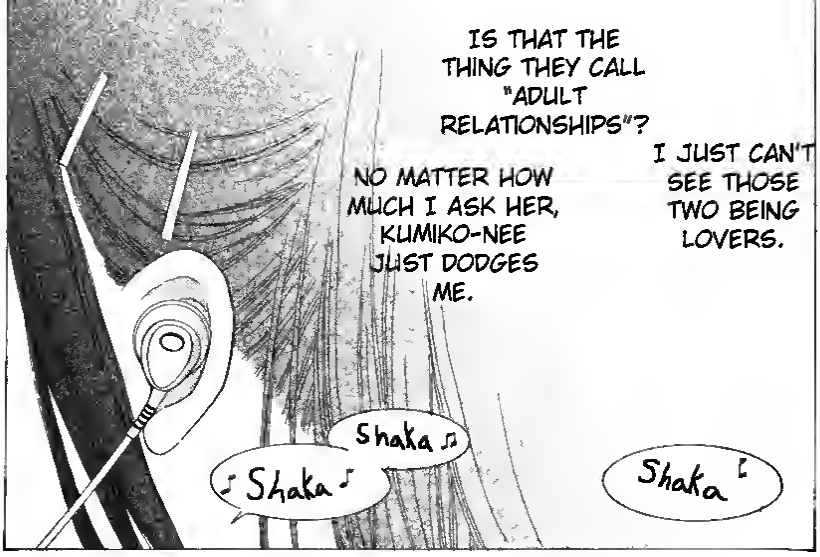
Chapter 07 Credits

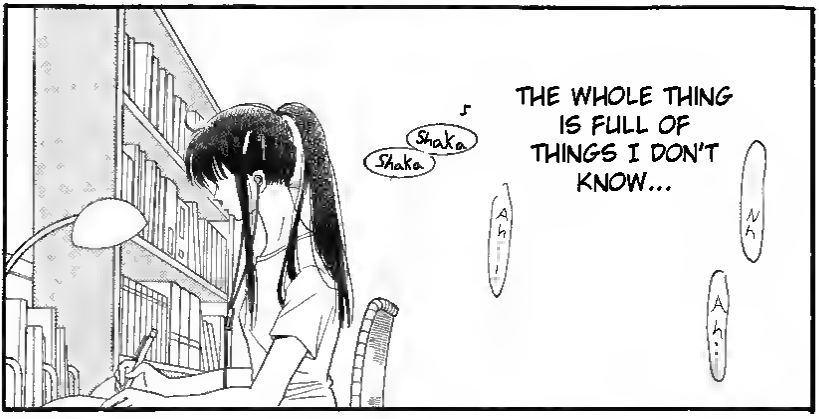
mangaka: Sugi Emiko
scanner: Vanderguard
translator: Hailey
PAer: Rosebud
editor: tram
QCers: sucy
and Vanderguard

We do not give permission
to rescanlate our releases
Also, don't upload our releases to
ad-supported sites. We are NOT for profit!

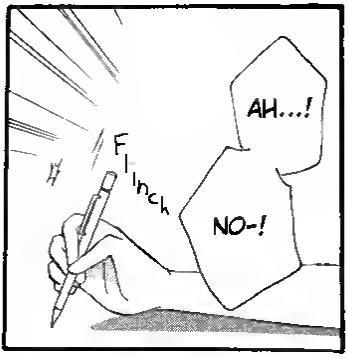
chu

AND SO, SINCE THE DAY THAT GUY CAME INTO OUR HOUSE...
THIS IS AKIRA KANESHIRO-KUN
WE'LL BE HAVING MORE PEOPLE LIVING IN OUR HOUSE NOW.
EVERY NIGHT, FROM KUMIKO-NEE'S ROOM ...
I CAN HEAR VOICES DROWNED IN LUST.
AH-!
...
HA...AH...?
NN...!
...NN


IS THAT THE THING THEY CALL "ADULT RELATIONSHIPS"?
I JUST CAN'T SEE THOSE TWO BEING LOVERS.
NO MATTER HOW MUCH I ASK HER, KUMIKO-NEE JUST DODGES ME.
Shaka ♫
♪ Shaka ♪
Shaka ♫


Shaka ♪
Shaka
THE WHOLE THING IS FULL OF THINGS I DON'T KNOW...
Ah!
Nh
Ah...

AH
NN-!
SOUKO WILL HE-
MY VOICE WILL COME OUT MO ...RE
N-NO ...!
AH-!!!

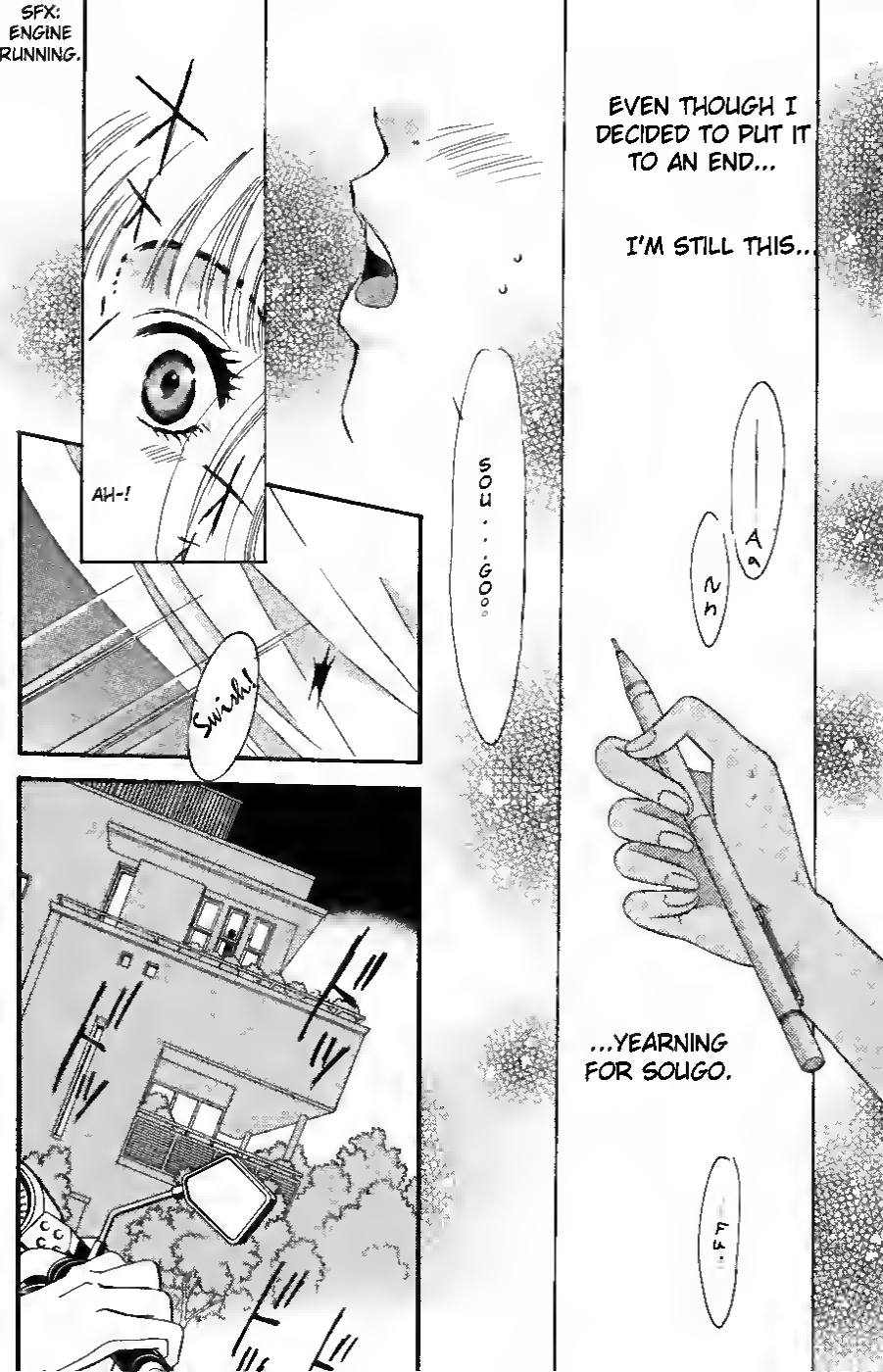

Flinch
AH...!
NO-!

...BECAUSE SHE CAN DO WHAT I CANNOT: SEX.

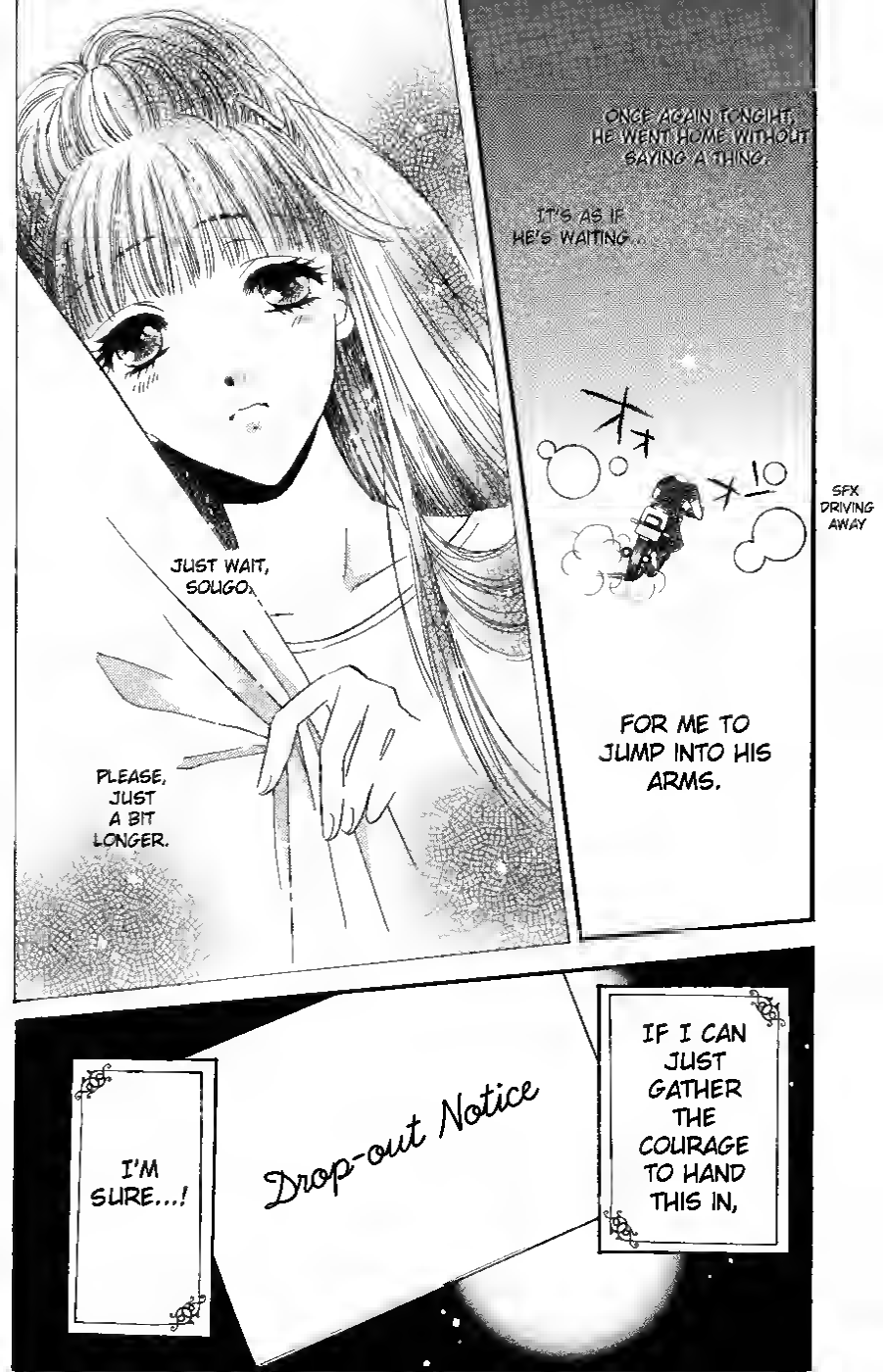
THERE IS A ME THAT IS DEATHLY ENVIOUS OF KUMIKO-NEE...

ALONG WITH MY FEELINGS OF HATE...

I'M SO PATHETIC.


SFX: ENGINE RUNNING.
AH-!
Swish!
SOU...GO...
EVEN THOUGH I DECIDED TO PUT IT TO AN END...
I'M STILL THIS...
Ah
Nh
...YEARNING FOR SOUGO.
Fu...

Sougo...
SFX: GRIP
GRAB
GARARARA
GARARARA


ONCE AGAIN TONIGHT, HE WENT HOME WITHOUT SAYING A THING.
IT'S AS IF HE'S WAITING...
SFX DRIVING AWAY
FOR ME TO JUMP INTO HIS ARMS.
JUST WAIT, SOUGO.
PLEASE, JUST A BIT LONGER.
Drop-out Notice
IF I CAN JUST GATHER THE COURAGE TO HAND THIS IN,
I'M SURE...!

'TEACH, YOUR PAPA HAS HIS HEAD FULL OF SOUKO, HUH?
... IT'S BE-CAUSE
I'M TRUSTED ...
ANYWAY... YOU PROMISED.
IN EXCHANGE FOR ME BEING YOUR PARTNER, YOU WON'T TOUCH SOUKO.
HI, IT'S DAD. ARE YOU DOING WELL?
SOUKO, YOU'RE NOT OVERDOING IT, ARE YOU?
EVEN OVER HERE IN BOSTON, I CAN'T GET YOU OUT OF MY HEAD.
IF YOU FEEL EVEN A BIT SICK, CALL ME RIGHT AWAY.
AND ALSO, SOUKO-
©TMNB

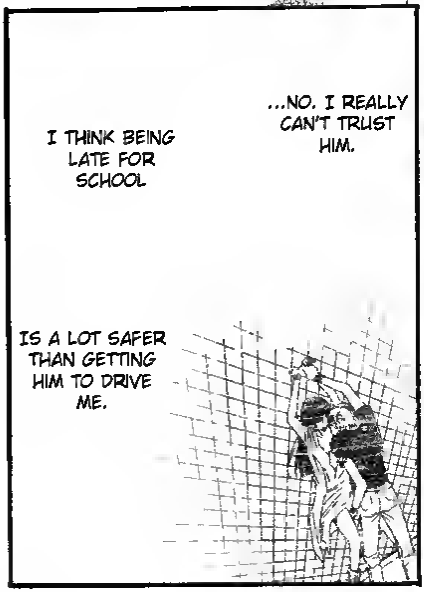
SFX: GRAB
!!
----AKIRA ?!?!
WHAT ARE YOU DOING?!?!
IF I CAN JUST BE BY SOUGO'S SIDE,
I DON'T NEED ANYTHING ELSE.
I'M GOING TO EXPOSE YOU EVEN MORE. ♥
CHICKCHICKCHICK
'TEACH
OK; I'LL TELL YOU.

I JUST ...
DON'T NEED ANYTHING AT ALL...

ONEE-CHAN?
HUH?
OH
I THINK SHE SAID THAT SHE HAD A STAFF MEETING AND WOULD GO ON AHEAD.
AHHHHHH!!! I OVER-SLEPT!!!
MAN, I FEEL KINDA SLUGGISH ...
SIGH
MAYBE I'M TIRED BECAUSE OF ALL THAT'S BEEN HAPPENING LATELY.
BUT I CAN'T REST TODAY.
I DECIDED THAT I'D HAND IN MY DROP-OUT NOTICE TODAY.
WANT ME TO DROP YOU OFF ON MY BIKE?

YOU'LL BE LATE, RIGHT...?
N-NO THANKS ...
WAIT A SEC. I'LL GRAB MY HELMET.
PIECE OF CAKE ON FULL THROTTLE. ♬

...AKIRA!


I THINK BEING LATE FOR SCHOOL
...NO. I REALLY CAN'T TRUST HIM.
IS A LOT SAFER THAN GETTING HIM TO DRIVE ME.

WHILE I'M DOING THAT, MAKE SURE TO DRINK SOME COFFEE.
ずずっ

WHAT SHOULD I DO... SHOULD I GO WITH HIM?
ぴゃ

Roll
I'M SURE ...
HEHE
THAT'S KNOCK-OUT MEDS FOR YA. ♥

YO.
Dmmm
Dmmm Dmmm
Dingdong Dingdong
HERE.
SAKURA
SHINA-GAWA
HERE.
HERE.
TAKE-NOZUKA
LET'S PARTY.

TOU-JOU.
出席簿
.....
WOW, THEY'RE SO PRETTY!
KUMIKO-SENSEI, DID YOU MAKE THEM LIKE THIS?
YES.
THOUGH, IT WAS JUST SOME LEFTOVER FLOWERS FROM THE GARDEN CLUB.
MY, THEY'RE SO CALMING. THANK YOU!

SFX: CICADAS CHIRPING
I'VE GOT TO HOLD IT TOGETHER.
MUMBLE MUMBLE
...I'VE GOT TO...
FAINT
Staff Room
THE FLOWERS ARE PRETTY, BUT
RECENTLY, KUMIKO-SENSEI HAS BEEN AS WELL.
YES, THAT'S RIGHT.
THE JOYFUL EXPRESSION SHE SHOWS US SOMETIMES IS SO~!
I WONDER IF SHE'S FALLEN IN LOVE?
THE LUCKY DOG!

KUMIKO-SENSEI!!!
ドン!!!
SFX: FALL
YOU OK?
UEDA-SENSEI ...
I HAVE SOMETHING TO TALK ABOUT AS WELL. PLEASE, SIT.
I-I'M FINE NOW!
LET'S GET TO THAT BENCH.
YOU SHOULD SIT FOR A BIT.

SFX
CICADAS
CHIRPING
SO I THOUGHT, MAYBE SHE WAS FEELING SICK OR SOMETHING...
SHE PROBABLY DITCHED.
SHE SEEMED PERFECTLY FINE YESTERDAY.
THE THING IS, TODAY... TOUJOU IS ABSENT.
SHE'S NOT DITCHING.
I APOLOGIZE. WHEN I GET HOME, I'LL SCOLD-
OR SOMETHING ELSE HAPPENED.
SO THAT MEANS SHE EITHER FEELS SICK,
AS LONG AS I'M HERE, SHE SHOULD COME TO SCHOOL.

WELL THEN ...
...AFTER ALL, YOU'VE ENDED YOUR REALTIONSHIP.
I UNDERSTAND. I'LL CONTACT HER.
PLEASE DON'T WORRY ABOUT IT ANYMORE.
TRIP!
I-I'M ALRIGHT!
BUSH
...AH-!
KYA!
KUMIKO-SENSEI!

SFX: PULL
HA!
AKIRA
UEDA-SEN---!
DON'T LOOK ...!!!
NO...!!!

SFX: GRAB
TELL ME
WITHOUT LEAVING ANYTHING OUT
EVERYTHING THAT HAPPENED-!
KUMIKO TOUJOU !!!

WAIT, WHAT HAPPENED TO ME...?
MY HEAD HURTS.
MY BODY HURTS.
NN...
WHEN I DRANK THAT COFFEE, I FELT SO SLEEPY...
I HAVE TO WAKE UP.
I'VE GOT TO GO TO SCHOOL.
I'M GOING TO HAND IN MY DROP-OUT NOTICE
SFX: TIGHT
SO I CAN BE BY SOUGO'S SIDE...!!!

EH
WOO!
WOO!
CHATTER
CHATTER
EH

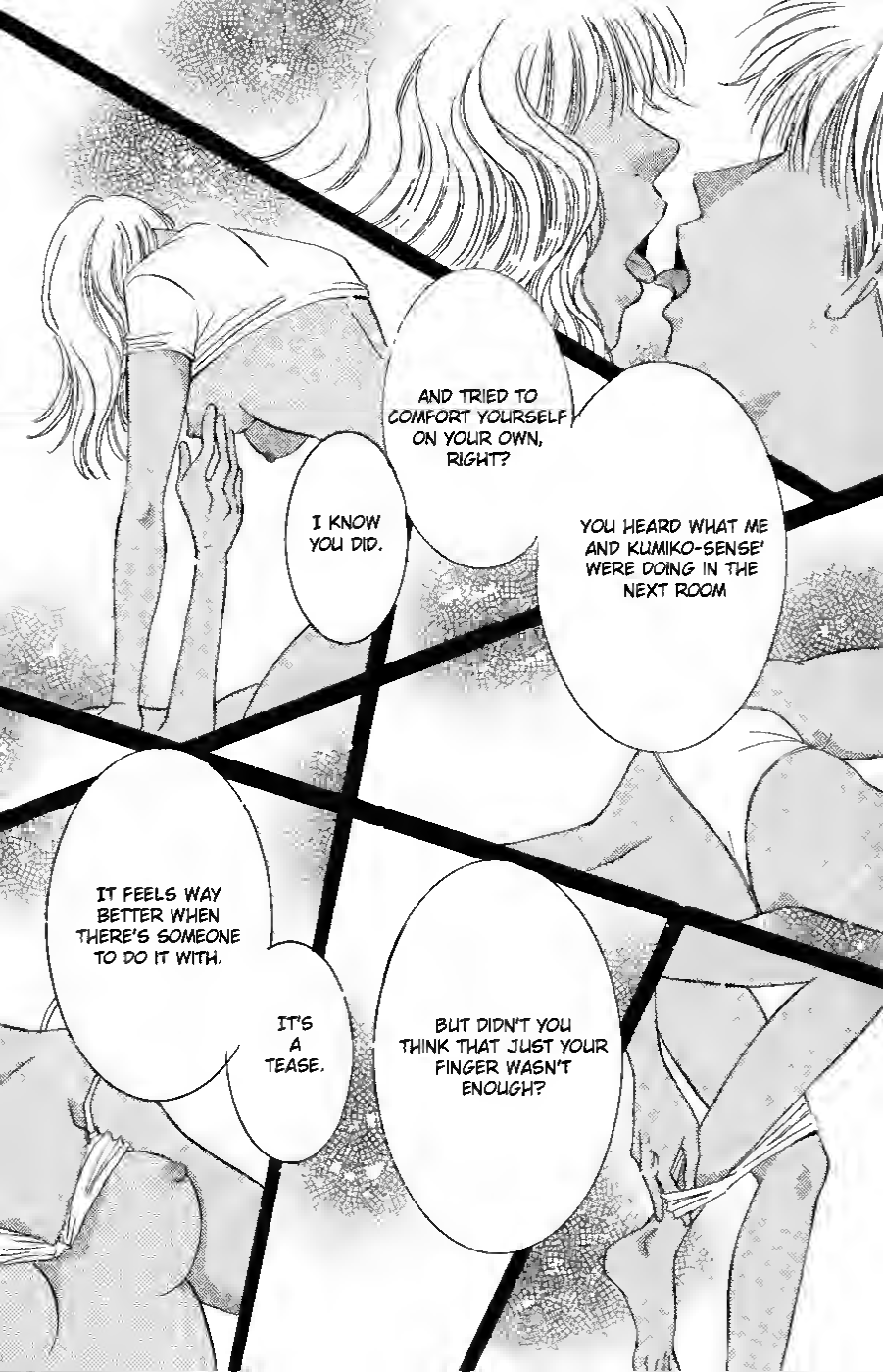
YO.
I SEE YOU'VE AWOKEN, PRINCESS. ♥
WHAT... IS THIS ...?!
SMIRK SMIRK
GLUG GLUG
WHO ARE THESE PEOPLE ?!?!
TOTALLY TOTALLY
STARE STARE
SNICKER SNICKER
STOP TALKING IDIOCY AND TAKE THESE ROPES OFF!
NOW, NOW
EVERY PARTY NEEDS FLOWERS.
...AKIRA!!!
WHAT THE HELL IS THIS?! TAKE OFF THESE ROPES!!!

AND WHILE I'M AT IT, MAYBE I'LL LET YOU HEAR SOUGO'S VOICE.
YOU'LL GET MORE AROUSED-
STOP IT-!!!
THIS KIND OF PLAY IS SEXY.
BUT ISN'T THIS HOT?
SMIRK SMIRK
YOU SHOULDN'T DO THESE THINGS.
JUST STOP IT.
IF THIS IS YOUR WAY OF TRYING TO GET REVENGE ON SOUGO...
THERE'S NO MEANING IN THIS...
YOU'RE JUST STUPID.

IT WASN'T SOUGO'S FAULT YOUR BROTHER DIED.
THAT CRASH WASN'T ANYONE'S FAULT.
BUT
IT'S UNFAIR FOR YOU TO JUST BLAME EVERYTHING ON SOUGO TO MAKE YOURSELF FEEL BETTER.
AKIRA, YOU'RE UNFAIR ...!
PFT

YOU REALLY ARE SISTERS. ♥
YOU LOOK EXACTLY LIKE HER WHEN YOU MAKE THAT FACE.
ALSO, YOUR VOICE AND HOW YOU MOVE YOUR HIPS. ♥
DON'T TOUCH ME-!
IF YOU GET INVOLVED WITH ME, YOU'LL REGRET IT! I'M-!
"BECAUSE I HAVE A TIME-BOMB IN MY HEART,"
RIGHT?
HEHE...
I COULD GO FOR THAT KIND OF PLAY, TOO...
THIS GUY ...!

...EH?
Ah
Ah
IT'S NOT PLAY-!
Pinch
Haa...h
!!!


AND TRIED TO COMFORT YOURSELF ON YOUR OWN, RIGHT?
I KNOW YOU DID.
YOU HEARD WHAT ME AND KUMIKO-SENSE' WERE DOING IN THE NEXT ROOM
IT FEELS WAY BETTER WHEN THERE'S SOMEONE TO DO IT WITH.
IT'S A TEASE.
BUT DIDN'T YOU THINK THAT JUST YOUR FINGER WASN'T ENOUGH?

YOU FEEL IT, DON'T YOU.
YOU WANT IT TO BE PUT INSIDE OF YOU, DON'T YOU.
ISN'T HOLDING BACK BAD FOR YOUR HEART?
IT'S A TEASE!

SFX: THA-THUMP. THA-THUMP.
FLINCH!
FWOO
...AH-!
THAT'S A GOOD VOICE. ♥
HUFF ...!

MY WHOLE HEAD IS SPINNING ...
MY
IS HOT ...
I'M SO HOT
IT'S LIKE THE MASS OF LUST I WAS HOLDING BACK IS STABBING ME...
!!!
STOP IT! STOP-!
N...O...!!!

SEE?
YOUR BODY IS ALWAYS HONEST. ♥

I'LL
PUT YOU AT PEACE NOW.
HA...!
IT'S SO PAINFUL ...!
HA ...
HA ... AH ...!
MY BODY IS BURNING
IT'S SO HOT AND PAINFUL...!
HA ...!
SOUGO...!

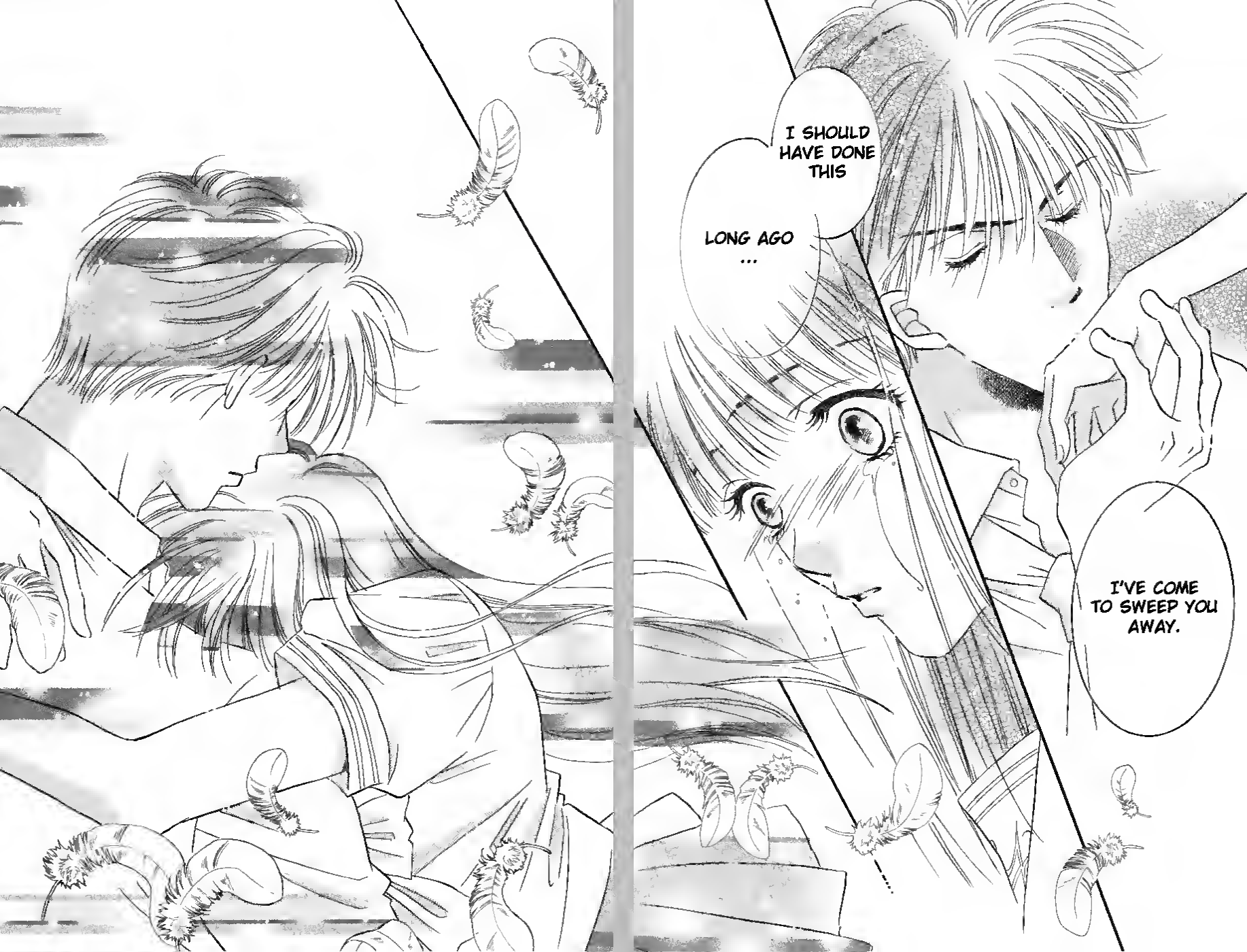
SFX. CHATTER
!!!
DOESN'T IT KINDA SMELL LIKE SMOKE?
DID ANYONE DROP A CIG OR SOMETHIN'?
DUDE, IT SMELLS LIKE GASOLINE.
LOOK OUTSIDE!!! SOMETHING'S BURNING!!!
HEY HEY HEY!!!
THIS IS BAD!!!
SFX: ROAR

SFX: BURRRRRN
MY...
BI... KE...
SFX. WEEWOO WEEWOO
KYA~ WHAT THE HELL?
PANIC
I'M LEAVING!
NO CRAZY CRAP FOR ME!
RUN AROUND
GEH-! A FIRE TRUCK?!
WHICH IDIOT CALLED THEM?!

SOU ...
SFX: (FALCON) PUNCH
SFX: WEEWOO WEEWOO
W-WHO
AHHHHHHH
KYA!!!
DID... THIS...
...THE HELL

THE SMOKE IS ...!
Cough
WHAT'LL I DO ...
... HUFF ...!
Roll
Weewoo~
Weewoo~
THA-THUMP THA-THUMP
IF I GET AN ATTACK ...!
SOMEONE, SAVE ME...!!!
Hnnn
AH-!

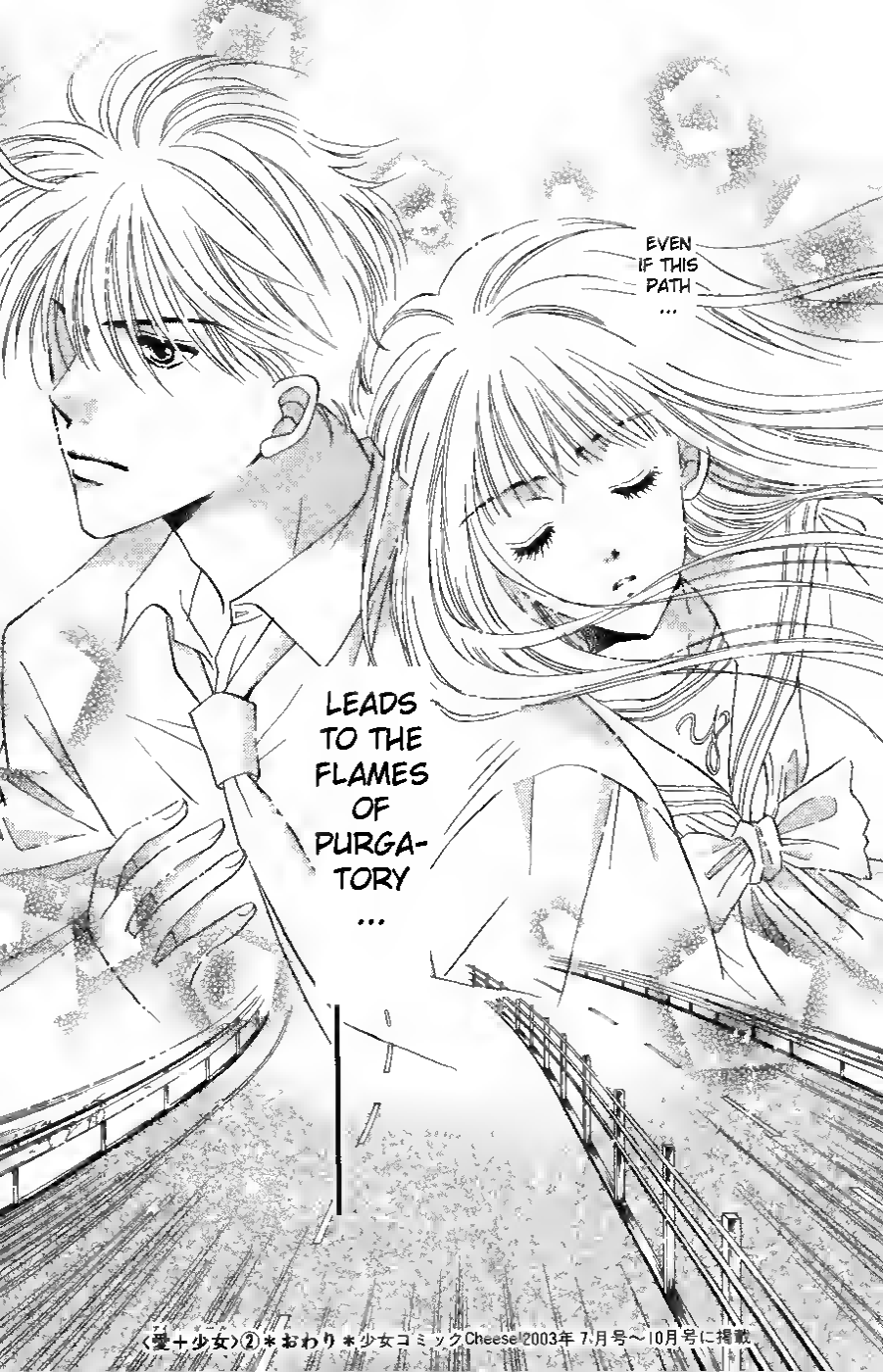
SOUGO...


I SHOULD HAVE DONE THIS
LONG AGO ...
I'VE COME TO SWEEP YOU AWAY.

SQU-EEZE
SOUGO, THAT JERK ...!!!
OW...!
THERE GOES ONE OF MY TEETH...
SPIT
SOU...GO...!
SOUGO ...!
SOUGO ...!
SOU ...
...GO ...!

!
KISS
PULL!
MM ...
VIOLATE ME, AKIRA ...!
FU...
MESS ME UP...!
I WANT UEDA-SENSEI ...!
I WANT HIM...
HUFF

I CAN'T STOP.
NOT EVEN GOD CAN STOP ME.
EVEN IF I HAVE
TO STEAL HIM FROM SOUKO ...!
WE'RE GOING TO RUN TOGETHER.
SFX: VROOOOM



〈愛＋少女〉②＊おわり＊少女コミックCheese!2003年 7月号～10月号に掲載

Mizu no Kagami

8-12-11

PLEASE WAIT 3 DAYS
TO POST ONTO A READER SITE!

Translation: Akiko Sakuraba
Adaption: Akiko Sakuraba
Type-setting: Akiko Sakuraba
Raws: Unknown

'EY! 'EY YOU!
DON'T REMOVE THE
CREDIT PAGES OR
CHANGE THE FILE,
PLEASE!

MIZU NO KAGAMI
HTTP://MIZUNOKAGAMI.BLOGSPOT.COM/